

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Badische Presse. 1890-1944 1935

3.9.1935 (No. 205)

Bezugspreis: Frei Haus monatl. 2.— M im voraus, im Verlag od. in den Zweigstellen abgeholt 1.70 M. Durch die Post bez. monatl. 2.— M zuzügl. 36 Pf. Zustellgeb. Einzelpreise: Vertikalnummer 10 Pf. Samstag/Sonntagnummer 15 Pf. Im Fall höherer Gewalt hat der Besteller keine Ansprüche bei verspäteter oder Nichterscheinung der Zeitung. Abbestellungen können nur schriftl. bis zum 25. des Monats o. b. Monats-Beiten angenommen werden. Anzeigenpreise: Die 22 mm dr. Millimeter-Zeile 8 Pf. Stellen-Gebote u. Angebote, Kommiss. u. ein- u. zweifach. Gelegenheits-Anzeigen von Privatpersonen ermäß. Preis. Die 94 mm dr. Millimeterzeile im Textteil 55 Pf. Bei Mengenablässen Nachschlag nach Staffeln B. Die Nachlässe treten bei Kontofremden außer Kraft. Geschäftsänderung und Geschäftsveränderung in Karlsruhe am Rhein. Nur Zeitl. in Vertikalnummer 6 gültig. Für unverlangt überfandte Beiträge übernimmt die Schriftleitung keine Haftung.

Badische Presse

und
Neue Badische Presse Handels-Zeitung Badische Landeszeitung
Badens große Heimatzeitung
Karlsruhe Dienstag, den 3. September 1935.

Einzelpreis 10 Pfg.
Nummer 205

Eigentum und Verlag: Südwestdeutsche Druck- und Verlags-Gesellschaft m. b. H., Karlsruhe am Rhein. Schriftleiter: Dr. Otto Schenck. Stellvertreter: Max Böde. Redaktionsrat: Für Politik: Dr. Adolf Stein; für Badische Chronik und Sport: Hubert Dörflinger; für Lokales und Briefkasten: Karl Binder; für Kunst, Wissenschaft und Unterhaltung: Max Böde; für den Wirtschaftsteil: Felix Feld; für den Anzeigenteil: Ludwig Meindl; sämtliche in Karlsruhe. Berliner Schriftleitung: Dr. Kurt Meiser. Fernsprecher: 4050, 4051, 4052, 4053. Hauptgeschäftsstelle: Karl-Friedrichstraße 6. Postcheckkonto: Karlsruhe Nr. 19 800. — Adressen: Post u. Heimat; Buch und Kation; Film und Kunst; Roman-Blatt / Deutsche Jugend / Sport-Blatt / Frauen-Zeitung / Bäder-Zeitung / Landwirtschaft, Gartenbau / Karlsruher Vereins-Zeitung D. N. VII. 35: 19 102. Bl. 6

Im Mittelpunkt des Weltinteresses:

Das Geheimnis um Mister Rickett.

In London kennt man ihn nicht — Wie Rickett ein reicher Mann wurde.

S. London, 3. Sept. (Drahtmeldung unseres Vertreters.) Die englische Regierung hat umfassende Erhebungen angeordnet, um die finanziellen Hintergründe der Erdöl-Transaktion von Rickett zu ermitteln. Man will erfahren, ob englisches Kapital direkt oder indirekt an dem Konzeptionsvertrag interessiert ist oder nicht. Niemand in London weiß irgend etwas über Rickett und diese Ermittlungen haben daher auf größere Schwierigkeiten, als man erwartet hatte. Rein formal betrachtet, atmet man aber in maßgebenden Kreisen Londons schon jetzt mit einem Gefühl sehr erheblicher Erleichterung auf, daß englisches Kapital in der ganzen Unternehmung nicht beteiligt ist, daß die neue Gesellschaft ohne Frage eine wirkliche amerikanische und nicht eine halb englische und halb amerikanische ist.

Rickett befindet sich angeblich auf der Rückreise nach London. Was seinen bisherigen Besuch in Abessinien und Abdis Abeba angeht, so hat dort Rickett mit keiner einzigen ausländischen Vertretung Fühlung genommen. Er hielt sich angeblich dort auf, um Vorbereitungen für die Abreise eines Note-Kreuz-Flugzeuges zu treffen, das die Köpfe in Ägypten dem Kaiser von Abessinien zu schenken beabsichtigt. Seine ganze Einföhrung beim abessinischen Hofe bestand in einem Schreiben des ägyptischen Patriarchen an den Kaiser.

Bei seinem Aufenthalt in Djibuti ist Rickett interviewt worden. Er erklärte, daß in den Gegenden, die von dem Konzeptionsvertrag erschlossen werden würden, reiche Delvorkommen lägen und zwar Leicht- wie Schweröl. Seine Ergebenheit würde ebenso groß sein, wie die des Kirmul-Gebietes im Irak. Das Del läge verhältnismäßig flach in ungefähr 400 Meter Tiefe und käme in großer Menge vor. Eine Rohrleitung würde nach einem noch zu bestimmenden Punkt an dem indischen Ozean in der Nähe von Zelta das Del an die See transportieren.

Was die Person Ricketts angeht, so ist er ein in London völlig unbekannter Mann. Kein Handbuch, kein Geschäftsverzeichnis nennt seinen Namen. Er hat ein kleines Büro in der City, wo vier Sekretärinnen sitzen. An der Tür findet sich aber nicht einmal ein Schild mit seinem Namen. Fest steht ungefähr folgendes: Als der Krieg zu Ende war, ist Rickett, der schwer verunndet war, aus dem Heere ausgeschieden, ohne jede Mittel. Er heiratete damals ein armes Mädchen, von dem er sich inzwischen hat scheiden lassen, und hat zum zweiten Male geheiratet. Geschäftlich trat Rickett zum ersten Male im Zusammenhang mit der

British Oil Developmen Company (BOD) auf. Die BOD ist eine internationale Gesellschaft mit englischer, französischer, deutscher und italienischer Beteiligung.

Sie war gebildet worden, um die Delquellen im Irakgebiet zu erschließen. Rickett hat, wie er selbst angibt, im Jahre 1928 den großen Konzeptionsvertrag mit der Irakregierung abgeschlossen, worin er das 45 000 Quadratmeilen große, weislich von Tigris gelegene Delgebiet für die Ausbeutung sicherte. Das damals erworbene Konzeptionsgebiet war fast ebenso groß, wie das heutige in dem abessinischen Vertrag bezeichnete Gebiet. Auch damals betrug die Dauer des Vertrages 75 Jahre. Die Konzeption mit dem Irak war an die Bedingung geknüpft, es müßte eine Rohrleitung vom Irak bis an das Mittelmeer gebaut werden, im ganzen 1200 englische Meilen und mit einem Kostenaufwand von 10 Mill. Pfund. Auch dieser Betrag hat eine merkwürdige Bebnlichkeit mit der Kapitalhöhe, die für die neue Gesellschaft in Abessinien, bezw. Delaware in Amerika genannt wird.

Von allen in London befragten Delmagnaten kennt nur Lord Goschen Herrn Rickett und zwar in seiner Eigenschaft als Vorsitzender der BOD-Gesellschaft, aber auch nur insofern, als Rickett Aktionär der Gesellschaft ist. Rickett gilt heute als ein reicher Mann. Er hat sein Vermögen hauptsächlich bei seinem Irakgeschäft gemacht.

Konzeptionen gegen Anleihe.

— London, 3. Sept. Die Reuter von der abessinischen Gesandtschaft in London erzählt, hat der Gesandte Dr. Martini am 19. Juli an den New Yorker Waller Leo N. Chertoff ein Schreiben gerichtet, in dem eine Abrede bekräftigt wird, wonach der Waller für einen Zeitraum von 90 Tagen vom 19. Juli an gerechnet das ausschließliche Recht der Ausbringung einer Anleihe für Abessinien im Betrage von nicht weniger als einer Million Dollar erhält. Als Sicherheit für diese Anleihe erklärt sich die abessinische Regierung bereit, eine 50jährige Konzeption für die Gewinnung von Gold, Platin, Del und sonstigen Bodenschätzen in Gebieten zu gewähren, die noch näher bestimmt werden und die unter absolut abessinischer Kontrolle stehen.

Wie verlautet, sind bisher aufgrund dieser Abmachung noch keine Beträge an die abessinische Regierung gezahlt worden.

Ricketts Sujarenritt.

Seit drei Tagen bemühen sich die Reporter der ganzen Welt vergeblich, Licht in die geheimnisvolle Angelegenheit des abessinischen Konzeptions-Vertrages zu bringen. Viel haben sie bisher nicht feststellen können. Man weiß, wo die englisch-amerikanische Gesellschaft gegründet ist, man weiß, daß sie ein Aktienkapital von einer halben Million Dollar hat. Das ist gegenüber dem Objekt eigentlich nicht viel mehr als eine Anerkennungsgebühr. Aber wer dahinter steht und ob überhaupt starke finanzielle Gruppen dahinter stehen, das ist nach wie vor ein ungelöstes Rätsel. Die ganze Angelegenheit grenzt deshalb auch mehr an das Gebiet der politischen Groteske, gerade weil sie das Mißverhältnis zwischen dem militärischen Aufwand und dem Erreichbaren deutlich zeigt. Da kommt ein völlig unbekannter Mister Rickett nach Abdis Abeba, verhandelt mit dem Negus und erreicht im Handumdrehen eine Konzeption, die ihm eine wirtschaftliche Monopolstellung für den größten Teil Abessiniens sichert. Das alles hätte Mussolini haben können. Das war ihm von den Engländern und Franzosen geradezu auf dem Präsentierteller angeboten, ohne daß ein einziger seiner Soldaten zu marschieren brauchte. Er hat es aber nicht einmal einer Erörterung für wert gehalten und findet nun, wenn er sein Marschziel erreicht, unter Umständen überall besetzte Stühle vor. Unter der Voraussetzung allerdings, daß Mister Rickett wirklich kapitalkräftige Gruppen hinter sich hat und nicht nur ein einfacher Abenteuerer ist, der ein reines Spekulationsgeschäft machen will.

Denn auch diese Möglichkeit ist nicht ganz von der Hand zu weisen. Ganz gewisse Leute glauben sogar, daß Italien diesen Zwischenfall künstlich geschaffen hätte, um dadurch den angeblichen Idealismus der englischen Politik zu widerlegen und den Beweis zu erbringen, daß England bei seiner ganzen Sorge um Abessinien nur eigene materielle Interessen verfolgt. Es gab ja schon im vorigen Jahrhundert ein bekanntes Wort, das den Engländern vorwarf, sie sprechen von Gott und meinen Rattun, während sie jetzt von Völkerverbünde sprechen und Petroleum meinen. Sicherlich ist den Engländern das ganze Zwischenpiel höchst unerwünscht. Sie haben deshalb auch dem Negus von der Unterzeichnung abgeraten und haben alles getan, um nach außen hin jede Verbindung mit Mister Rickett abzuleugnen; aber die Engländer kennen ja den Auf, in dem sie stehen, um gut genug zu wissen, daß psychologisch Mussolini im Völkerverbündrat durch den Wirrwarr des Vertrages etwas an Boden gewonnen hat.

Darüber freilich kann nun auch kein Zweifel bestehen, daß der Vertrag, wenn der Negus ihn endgültig unterzeichnet, volle Rechtskraft hat. Italien will ihn auf jeden unter Berufung auf das Abkommen, das 1906 mit England und Frankreich über die Ausnutzung der abessinischen Bodenschätze getroffen wurde. Indessen dieser Einwand zieht nicht. Kaiser Menelik hat damals, als ihm von dem Abkommen Mitteilung gemacht wurde, ausdrücklich erklärt, die Sache hätte für ihn keinerlei Interesse. Er hat den Vertrag also nicht anerkannt und ist in seiner Bewegungsfreiheit vollkommen ungehindert. Höchstens, daß die englische Regierung in der Vertretung der Interessen ihres Staatsbürgers Rickett behindert wäre. Aber auch diese Schwierigkeit würde nicht bestehen, wenn die Durchführung des Monopols von amerikanischen Bürgern mit amerikanischem Gelde angestrebt und eingeleitet würde. Denn auch die Amerikaner sind an dem Vertrag von 1906 nicht beteiligt, und wenn auch Präsident Roosevelt soeben die Neutralitätserklärung der Vereinigten Staaten unterschrieben hat, gab sogar sein Staatssekretär dieser Kundgebung sogleich den Zusatz, daß eine starre Auslegung nicht beabsichtigt wäre. Die Amerikaner könnten also, wenn sie wollten, aus dem Rickett-Vertrage zu einer Italien sehr ungeliebten Zeit ihre Forderungen anmelden. Ob sie es tun, ist eine spätere Frage, die sich erst beantworten läßt, wenn greifbare Anhaltspunkte dafür vorliegen, inwieweit das Eingreifen Ricketts überhaupt feris zu beurteilen ist. Es gibt Sachverständige, die behaupten, daß in Abessinien gar kein Petroleum zu finden sei, die also die Voraussetzungen anzweifeln und den ganzen Fall für eine reine Spekulationsangelegenheit des Herrn Rickett halten, der unter Umständen auch bereit wäre, seinen Vertrag an die Italiener zu verkaufen.

Unbegrenzte Möglichkeiten also. Wenn die Welt in ihrer Sorge um die Weiterentwicklung des Konfliktes nicht so verkrampft wäre, dann müßte der Sujarenritt dieses Herrn Rickett eigentlich befreiende Heiterkeit auslösen. Und das wäre vielleicht das beste Mittel, um zu einer unblutigen Lösung zu kommen.

Englische Kreuzer in Haifa.

DNB. London, 3. Sept. In Haifa, der Endstation der Velleitung aus dem Irak, sind am Montag die drei englischen Kreuzer „Arcturion“, „Delhi“ und „Durban“ eingetroffen. Außerdem wird die Ankunft von acht Zerstörern erwartet.

Der toten Königin letzte Fahrt

Ein Volk nimmt Abschied. — Die Trauerfeierlichkeiten in Brüssel.

DNB Brüssel, 3. Sept. Königin Astrid, die ein tragischer Unglücksfall mitten aus der Blüte des Lebens rief, hat ihre letzte Fahrt aus dem Palais in Brüssel angetreten. Die Königsgruft in Laeken, die sich kaum über dem Sarge des in ähnlich grausamer Weise ums Leben gekommenen König Albert geschlossen hatte, hat sich wieder geöffnet, um die junge nordische Prinzessin, die noch nicht zwei Jahre Königin der Belgier war, aufzunehmen. Gestern Abend ist die tote von ihrem schimmernd weißen Ruhebett, an dem seit Freitag nahezu ununterbrochen ein Strom trauernder und dankbarer Menschen vorbeizog, in den Holzlrag gelegt worden, der heute in dem für sie bereiteten Marmorarkophag in der Krypta in Laeken seinen Platz fand.

Die Beisetzungsfeierlichkeiten weichen von denen beim Begräbnis König Alberts fast nur dadurch ab, daß der große Vorbeimarsch der Armee und der Frontkämpferverbände vor dem vor dem Schloß aufgebahrten Sarge ausfallen. Der Sarg der toten Königin ruht nicht auf einer Geschützlafette, sondern auf dem hohen baldachinartigen Leichenwagen, der Leopold II. und seiner Gemahlin zur letzten Fahrt gebient hat. Aber alles andere ist beinahe eine Wiederholung des Programms, das sich vor 18 Monaten auf dem gleichen Wege und in der gleichen Reihenfolge abgepielt hat.

Eine dichte, traurig und andächtig gestimmte Menschenmenge drängt sich hinter dem Spalier. In zahlreichen Sonderzügen ist die Bevölkerung heute früh aus der Provinz herbeigezogen, um Abschied von der Königin zu nehmen. Alle Fenster der Häuser, an denen der Trauerzug vorübergeht, sind dicht besetzt, Mandelaber sind schwarz umflort. Ueberall hängen Fahnen heraus, aber das Fahnenstück ist zum Zeichen der Trauer fest an die Fahnenstange geknüpft. Alle Läden sind geschlossen, der Verkehr ruht. Brüssel trauert um Astrid, die schon heute im Volksmunde allgemein die „süße Königin“ genannt wird.

Punkt 10.15 Uhr öffnete sich das Portal des Brüsseler Stadtschloßes und die großen Feierlichkeiten nahmen ihren Anfang. Der heitere Himmel, der über der Landschaft von Brabant strahlte, stand in grausamem Kontrast zu dem tra-

gischen Geschehen. Der schöne Schloßplatz war in weitem Umfange von Truppen abgesperrt. Eine tauendköpfige Menschenmenge umsäumt den Platz. Auf dem Schloßturm wehte die Königsstandarte halbmast.

Von acht Unteroffizieren wurde der ganz schmucklose und mit einem großen schwarzen Tuch bedeckte Sarg der Königin auf den mit einem hohen Baldachin gekrönten Leichenwagen gehoben, den acht mit schwarzen Schabracken und großen schwarzen Federbüschen geschmückte Pferde zogen. In diesem Augenblick ertönten 33 Kanonenschüsse. Ein Fanfarensignal klang auf, die Truppen präsentierten das Gewehr, die Fahnen der Veteranen und Kriegsofizer senkten sich und schweigend verneigte sich die Menge. Die Königin der Belgier trat ihre letzte Fahrt an.

Feierliches Requiem in Berlin.

Δ Berlin, 3. Sept. Zur selben Stunde, da in Brüssel für die so jäh aus dem Leben geriffene junge Königin der Belgier die Trauerfeierlichkeiten begannen, wurde in der St. Hedwig-Kathedrale in Berlin im Weiseln des Bischofs von Berlin, Dr. Konrad Graf von Freysing, Vertretern des Reichs und zahlreicher Mitglieder des diplomatischen Korps von Nuntius Orsenigo ein feierliches Pontifikalrequiem zelebriert.

Von den Häusern aller umliegenden großen Gebäude wehten die Fahnen halbmast und von der Kuppel des St. Hedwig-Doms grüßten die trauerumflorten Kirchenbahnen. Die Kathedrale selbst hatte Trauerschmuck erhalten. Unmittelbar vor den Stufen zum Hochaltar war im Mittelfeld der Katafalk aufgebaut, der von schlichtem Blattgrün umkränzt und von sechs großen Leuchtern flankiert war. Die Nationalflagge Belgiens war neben der Königskrone der einzige Schmuck, der auf dem Katafalk ruht.

Punkt 11 Uhr erschien Reichskriegsminister von Blomberg und sprach im Auftrage des Führers dem belgischen Gesandten das Beileid aus. Gleich darauf trat Nuntius Orsenigo ein und wurde vom Domkapitel in die Kirche geleitet. Dann begann das feierliche Requiem.

Eden bei Laval:

Einigung in Paris?

Vor einem neuen Ausgleichsversuch Laval's.

London, 3. Sept. (Drahtmeldung unseres Vertreters.) Nach dem Bericht des Daily Telegraph ist in Paris eine vollkommene Verständigung zwischen Eden und Laval bezüglich der abessinischen Frage erreicht worden.

Die ägyptische Regierung hat laut Bericht des Daily Telegraph an die auswärtigen Mächte die Bitte gerichtet, sie möchten für den Fall, daß Militärfugzeuge die Absicht hätten, über ägyptisches Gebiet zu fliegen, die entsprechenden Gesuche um Erlaubnis des Fluges 15 Tage vorher einreichen.

Laval und Eden auf dem Wege nach Genf.

DNB, Paris, 3. Sept. Ministerpräsident Laval und der englische Minister für Völkerbundsfragen Eden haben Paris am Montag abend 23,25 Uhr mit dem fahrplanmäßigen Zuge nach Genf verlassen.

Obwohl man in französischen Kreisen der Auffassung ist, daß die Unterredung Laval-Eden am Montag nichts Entscheidendes gebracht hat, rechnet der "Matin" damit, daß Laval in Genf einen neuen Ausgleichsversuch unternehmen werde.

In einem Leitartikel umreißt "Petit Parisien" die französische Politik der nächsten Zukunft: Frankreich könne sich gegenwärtig nicht zu einer feindlichen Einstellung gegenüber Italien entschließen, denn es habe die früheren Mißverständnisse mit Italien aus dem Wege geräumt.

Der Staat steht über dem Orden.

Das Urteil im Prozeß gegen die Redemptoristenpatres.

DNB, Berlin, 3. Sept. Nach dreitägiger Verhandlung verurteilte der Vorsitzende des Berliner Sondergerichts am Montag das Urteil gegen die neun Geistlichen des Redemptoristenordens, die sich unter der Anklage des Devisenverbrechens und anderer Straftaten zu verantworten hatten.

Der 49jährige Wilhelm Brinmann aus Bochum erhielt wegen fortgesetzten Devisenverbrechens in Tateinheit mit teils einfacher, teils schwerer Urkundenfälschung und Devisenvergehen sechs Jahre einen Monat Zuchthaus, sechs Jahre Ehrverlust, 100 000 Mark Geldstrafe und 184 000 Mark Wertersatz, der 55jährige Wilhelm Platte aus Bochum wegen fortgesetzten Devisenverbrechens zwei Jahre sechs Monate Zuchthaus, drei Jahre Ehrverlust, 30 000 Mark Geldstrafe und als Gesamtschuldner mit Wilhelm Brinmann 16 241 Mark Wertersatz, der 66jährige Anton Walz aus Aachen wegen fortgesetzten Devisenverbrechens drei Jahre Zuchthaus, drei Jahre Ehrverlust, 50 000 Mark Geldstrafe und 107 000 Mark Wertersatz, der 59jährige Wilhelm Mandel aus Bonn wegen fortgesetzten Devisenverbrechens und Vergehens zwei Jahre sechs Monate Zuchthaus, drei Jahre Ehrverlust, 10 000 Mark Geldstrafe und 37 000 Mark Wertersatz, davon in Höhe von 5000 Mark als Gesamtschuldner mit Walz, der 50jährige Johannes Kugel aus Heiligenstadt (Eichsfeld) wegen fortgesetzten Devisenvergehens in Tateinheit mit Abgabe einer falschen eidesstattlichen Versicherung drei Jahre Zuchthaus, drei Jahre Ehrverlust, 10 000 Mark Geldstrafe und 21 000 Mark Wertersatz, der 51jährige Johann Peter Kox aus Heiligenstadt wegen Devisenverbrechens ein Jahr drei Monate Zuchthaus, zwei Jahre Ehrverlust, 10 000 Mark Geldstrafe und 18 000 Mark Wertersatz als Gesamtschuldner mit Kugel, der 40jährige Karl Feldmann aus Trier erhielt wegen Begünstigung vier Monate Gefängnis, die als durch die Untersuchungshaft verbüßt gelten.

Den Verurteilten wird die Schutz- und Untersuchungshaft in voller Höhe angerechnet. Für die Geldstrafen, den Wertersatz und die Kosten des Strafverfahrens und der Strafvollstreckung wurde die Mithaftung der Redemptoristenklöster Bochum und Heiligenstadt ausgesprochen.

In der Begründung des Urteils wies der Vorsitzende des Berliner Sondergerichts darauf hin, daß das Strafverfahren in der Öffentlichkeit größtes Aufsehen hervorgerufen habe, weil es sich hier um besonders große Werte handle, die ins Ausland verschoben worden seien, und weil die Angeklagten sämtlich Priester seien, die in ihrem Orden einflußreiche Stellungen innehätten, und die Art, in der die Devisenbestimmungen verletzt worden seien, besonders raffiniert wäre und weil im Zusammenhang mit diesen Verstößen von den Priestern Verbrechen und Vergehen gegen das Strafgesetzbuch begangen seien, nämlich Urkundenfälschungen und die Abgabe falscher eidesstattlicher Versicherungen.

gem Zögern wieder in die Reihe der revisionslästernen Völker treten und sich nötigenfalls zu kriegerischen Revisionen entschließen, wenn es nicht in der kolonialen Betätigung den notwendigen und vielleicht unerläßlichen Ausgleich finde. Das Ziel des Völkerbundes oder wenigstens sein wesentliches Mittel, in die europäischen Angelegenheiten wirksam einzugreifen, sei daher, die Gruppe der Völker zu stärken, die mit ihren Grenzen in Europa zufrieden seien.

Die geheimnisvolle Flotte.

DNB, London, 3. Sept. Die englischen Presseberichterstattung auf den Azoren werden seit einiger Zeit durch Kriegsschiffe unbekannter Nationalität beunruhigt, die in den atlantischen Gewässern kreuzen sollen.

Montag meldet Reuter aus Ponta Delgada (Azoren), daß der Schleier des Geheimnisses immer dichter werde. Zwei zu dieser rätselhaften Flotte gehörende Unterseeboote hätten Vorräte von Fischerbooten in einiger Entfernung von der Küste eingenommen, ohne daß es gelungen sei, die Nationalität der Schiffe festzustellen.

Zum erstenmal wurde in der vorigen Woche über die Angelegenheit berichtet, als es hieß, daß 23 Schiffe festgestellt worden seien, die keine Flagge führten. Bekannt ist, daß sich die portugiesische Flotte zur Zeit auf einer Übungsfahrt befindet, doch spricht Lt. Reuter die große Zahl der Schiffe gegen die Vermutung, daß es sich um portugiesische Schiffe handeln könnte.

„Unsere Ziele sind unveränderlich.“

Dr. Goebbels weiht 42 Berliner Ortsgruppenführern.

DNB, Berlin, 3. Sept. Die am Montag abend veranstaltete Ortsgruppenleiterführung des Gau's Groß-Berlin der NSDAP erhielt ihre besondere Bedeutung durch die Weihe von 42 neuen Ortsgruppenführern, die Gauleiter Dr. Goebbels im Kreise der Gauamts-, Kreis- und Ortsgruppenleiter der Reichshauptstadt vollzog.

Einfach und würdig war der Saal im Viktoria-garten, der alten Berliner Versammlungshalle der Kampzeit, als die Führer der im vorigen Winter neu entstandenen Ortsgruppen unter den Klängen des Marschliedes „Durch Groß-Berlin marschieren wir“ an der Stirnseite des Saales aufmarschierten.

gangen seien, nämlich Urkundenfälschungen und die Abgabe falscher eidesstattlicher Versicherungen. Die große Zahl der Verstöße gegen die Vorschriften über die Devisenbewirtschaftung, die allein von Mitgliedern eines und desselben Ordens begangen worden seien, begründe den schweren Verdacht, daß sämtliche Straftaten nach einem einheitlichen umfassenden Plan ausgeführt seien.

Wenn die Angeklagten auch nicht unmittelbar in ihre eigene Tasche gewirtschaftet hätten, so hätten sie doch eigenmächtig auf Kosten ihres Vaterlandes dem engen Kreis ihres Ordens Vorteile verschafft. Es habe daher in allen diesen Fällen auf Zuchthaus erkannt werden müssen. Da die Angeklagten auch jede Rücksicht auf ihr Vaterland vermissen ließen, wäre daneben auf Ehrverlust zu erkennen.

Reichsstatthalter Wagner spricht in Augsburg.

DNB, Augsburg, 3. Sept. In einer großen Massenversammlung unter freiem Himmel sprach Reichsstatthalter und Gauleiter von Baden, Robert Wagner, im Stadtpark zu Tausenden von Volksgenossen über die nächsten Aufgaben und Ziele der Partei, wobei er den Feinden der Volksgemeinschaft und Kritikern am Aufbauwerk des Führers schärfsten Kampf ansagte. Wir sind entschlossen, nicht nur die staatlichen Machtmittel einzusetzen, um der Autorität der nationalsozialistischen Weltanschauung Achtung und Haltung zu verschaffen, sondern das Volk in Tausenden von Versammlungen über die wahren Absichten unserer Gegner von heute aufzuklären.

Das deutsche Volk steht nach wie vor geschlossen hinter dem Führer und seinem Werk. Was sich jetzt vollzieht, ist nicht unsere Schuld. Die notwendig gewordene Abrechnung ist nicht von uns heraufbeschworen worden, sie ist ein Akt gegen die Dummheit der nationalsozialistischen Staatsfeinde.

Die Aufgabe der nächsten Zeit wird es sein, dem deutschen Volke nach außen die restlose Freiheit und Unabhängigkeit zu sichern, im Innern werden wir nach vollständiger Behebung der Erwerbslosigkeit weiterarbeiten. Der Redner schloß, daß auch weiterhin Opfer notwendig sein würden, und daß, wenn alle treu hinter dem Führer stehen, bald eine wahre Volksgemeinschaft erstehen werde.

Japanischer Protest in Moskau überreicht.

DNB, Tokio, 3. Sept. Der japanische Botschafter in Moskau, Ohta, hat im Auftrag seiner Regierung den Protest gegen die in den Reden der japanischen Kommunisten auf dem Moskauer Kongreß der Komintern zum Ausdruck gekommene kommunistische Propaganda überreicht. In dem Protest heißt es, daß die Sowjetregierung diese Propaganda nicht nur nicht verbinde, sondern sogar in der Sowjetpresse veröffentlicht habe. Moskau sei für die Tätigkeit der Komintern verantwortlich und verstoße daher gegen den japanisch-sowjetischen Vertrag.

Blick in die Zeit:

Sudetendeutschtum — eine europäische Angelegenheit.

Konrad Henlein hat in einer großen Rede in Haida nicht nur mit der tschechischen „Propaganda“ scharfe Abrechnung gehalten, er hat vor allem die Aufmerksamkeit der gesamten Welt auf die unerhörte Notlage der einhalb Millionen Sudetendeutschen gelenkt und dabei unterstrichen, daß das Sudetendeutschtum heute zu einer europäischen Angelegenheit geworden ist. Daß alles, was tschechisch ist, mit einem Untergang über ihn herfallen wird, daß seine Worte noch lange Gegenstand unschlüssiger und gebäffiger Betrachtungen in der tschechischen Presse sein werden, vermag nicht zu überraschen. Bestreiten kann jedenfalls kein Tscheche, daß das Deutschtum bis zum äußersten entrechtet ist und daß es für die Tschechen ein willkommenes Ausbeutungsobjekt bildet. Ja, die Ausbeutung geht soweit, daß man ihr anmerkt, wie sehr es dem Staatsvolk darum zu tun ist, auf dem Umweg über den wirtschaftlichen Ruin dem Sudetendeutschtum im wahrsten Sinne des Wortes das Grab zu graben. Was ist es denn anderes als glatter Mord, wenn man die Arbeitslosen in den böhmischen Gebieten, nur weil sie Deutsche sind, verhungern läßt, wenn man alle öffentlichen Aufträge mit Vorbedacht nur an Tschechen vergibt und tschechische Arbeiter in die deutschen Gemeinden holt, obwohl hier die deutschen Erwerbslosen die Straßen bevölkern. Mit tausend Mitteln wird in den deutschen Gebieten ein großes Volk zum Absterben und Aussterben verurteilt. Denn in jeder Familie gibt es heute Kranke, für die, weil kein Geld vorhanden ist, ärztliche Hilfe nicht eingesetzt werden kann und deren Krankheiten eine Folge des entfehligen Hungers sind, denn die überwiegende Mehrzahl aller Deutschen ausgeliefert ist. Von Frau her werden zwar dann und wann ein paar tausend Kronen bereitgestellt, aber was wollen diese Gelder angesichts des enormen Elends schon bedeuten. Erstickt sind die Verträge, die immer wieder zu uns kommen. Sie decken sich inhaltlich mit denjenigen die wir aus den Hungergebieten an der Wolga erhalten. Dennoch steht das Deutschtum diesem Staat loyal gegenüber, nur verlangt es, daß seine Staatsbürgerschaft anerkannt und daß ihm geholfen werde.

leiter Gröblicher die Veranstaltung kurz eröffnet hatte, führte Dr. Goebbels u. a. aus:

„Es gibt heute noch viele Leute, die sich vom Staat eine völlig falsche Vorstellung machen. Für sie ist der Staat der gute alte Großpapa, der ihnen nur Geschenke gibt. Sie wollen vom Staat nur Vorteile, ohne selbst eine Verantwortung zu übernehmen. Manche hielten es für eine soziale Ungerechtigkeit, daß es fleißige und saule, kluge und dumme Menschen gebe. Das sei nicht die Schuld des Nationalsozialismus, sondern eine Tatsache, mit der wir uns abfinden müßten. Wenn unter solchen Umständen Männer an die Führung des Staates kämen, dann nur durch Fähigkeit und Intelligenz. Die Nationalsozialisten haben sich diese Führung auch verdient, denn sie haben sie sich selbst erkämpft. Es kann nicht zum Wohle des Volkes sein, wenn eine große Menge durcheinander redet, sondern es ist nötig, daß eine kleine Gruppe Verantwortlicher führt und bestimmt.“

Diese Grundzüge habe die Partei stets betont, zuerst bei sich selbst erhärtet und dann automatisch auf den Staat übertragen. Bei einem 60-Millionen-Volk werde es immer Unzulänglichkeiten geben, sie bilden aber die Ausnahmen, die die Regel der Zulänglichkeit unseres Volkes nur bestätigen können. Vor einigen wenigen Fehlern und Schwächen einzelner aber auf eine Brudrigkeit des Prinzipis zu schließen, sei falsch. Das hieße, das Kind mit dem Bade ausschütten. „Nein“, so betonte Dr. Goebbels,

„der Kern unseres Volkes und unserer Partei ist und bleibt intakt.“

Zur Durchsetzung der Wehrfreiheit gehörte Klugheit und Mut. Das war aber die primäre Aufgabe, hinter der alle anderen zurückstehen mußten. Denn zum Schutz unseres Aufbaues hatten wir eine Armee nötig. Für ihre Ausrüstung brauchen wir Rohstoffe. Wo sie uns fehlten, mußten wir sie unter Hintanhaltung aller anderen Aufgaben beschaffen.

Dabei sei noch nebenher die Wirtschaft angekurbt und dadurch allein schon die Arbeitslosenzahl im ganzen um über 5 Millionen gesenkt worden. Dr. Goebbels zeigte an einem Beispiel aus der Kampzeit den lächerlichen Kleinmut der wenigen Miesepeter von heute: „Wenn uns vor 10 Jahren jemand erklärt hätte, 1935 habe ich die Macht, aber in diesem Sommer wird für einige Wochen das Schweinefleisch knapp sein, dann wäre uns allen das sehr recht gewesen. Was sei denn“, so fragte Dr. Goebbels, „außen- und machtpolitisch geschehen?“ — Der Minister führte als Beispiel dafür u. a. den Flottenvertrag mit England an.

Der Gauleiter forderte die politischen Leiter auf, den Staatsfeinden, wo sie sich zeigen, entgegenzutreten; das sei eine Frage des Entschlusses, der Beständigkeit und des persönlichen Mutes. Dr. Goebbels schloß seine einstündige, immer wieder von härmlichem Beifall unterbrochene Rede mit der Aufforderung an die Berliner Nationalsozialisten, für jede politische Lage bereit zu sein. „Dafür brauchen wir eine intakte Partei und ein intaktes Volk. Das Volk bleibt intakt, wenn die Partei intakt bleibt, und die Partei bleibt intakt, wenn Sie intakt bleiben.“

Dann weihte der Gauleiter mit der Berliner Blutsschneide, die Horst Wessel im einst roten Berliner Osten getragen, die neuen Ortsgruppenführern, die auf dem Nürnberg-Parteitag vor ihren Ortsgruppen Führern werden mit den Worten: „Unsere Ziele sind unveränderlich. Unsere Fahnen sind ewig.“

Den Fehmarn-Belt durchschwommen.

Kopenhagen, 3. Sept. Der 18jährige Hans Larsen, der auf einem Boot in Doleby im südlichen Teil der Insel Raastrand dient, hat in der Nacht zum Samstag den Fehmarn-Belt durchschwommen. Er war Freitag abend um 23 Uhr in Rødbjerg gestartet, begleitet von zwei Booten. Samstag früh um 6,37 Uhr hatte er dann die Nordküste von Fehmarn erreicht.

Die Durchschwimmung des Fehmarn-Belts ist bisher nur zwei Personen gelungen, nämlich dem deutschen Meisterschwimmer Otto Kemmerich und der Dänin Edith Jensen aus Rolding.

Herbstübungen der Wehrmacht:

Die Blauen gehen zurück.

Beginn der großen Manöver in der Lüneburger Heide.

Celle, 3. Sept. Hundertvolles Spätsommerwetter liegt über der Lüneburger Heide, die vom Montag an der Schauplatz der großen Herbstübungen des VI. Armeekorps ist.

Die Gefechtslage ist in großen Zügen folgende: Das blaue VI. Armeekorps war seit mehreren Tagen im Süden der Lüneburger Heide vor dem zahlenmäßig überlegenen Gegner nach Nord ausgediehen.

Mit dieser Aufgabe war die blaue VI. Division beauftragt worden, die zwei Infanterie-Regimenter in vorderster Linie eingekesselt hatte und bereits im Laufe des Vormittags die Erdnundungen der rückwärtigen Stellungen einleitete.

blauen Artillerie war bereits am frühen Nachmittag hinter die Wiehe zurückgenommen worden.

Das angreifende rote I. Armeekorps hatte den ihm unterstellten zwei Divisionen befohlen, in ihren Abschnitten scharf nachzudringen. Bei Beginn der kriegsmäßigen Übungen um 12 Uhr mittags hatte die rote Partei bereits wieder Führung mit dem Feinde auf dem ganzen Frontabschnitt genommen.

denisse bieten. Der Bogen, den hier die Wiehe beschreibt, stellt auch in diesem Gefechtsabschnitt die natürliche Front der blauen Partei dar.

Der Kampf um die Wiehe.

Eine in Celle am Abend des Montag durchgeführte Verbundungsübung zwang die Schützenbunmler der großen Herbstübungen des 6. Armeekorps, sich frühzeitig zur Ruhe zu begeben.

Während die Mitte der roten Front noch in der Nacht das jenseitige Ufer der Wiehe erreicht hatte, wurde in der Frühe der Uebergang auf dem linken Flügel erkämpft.

Unter dem deckenden Feuer der herangezogenen schweren Maschinengewehre trugen die Pioniere das Uebersegerät an den Fluß und brachten es mit Hilfe eines Floßackes an das gegenüber liegende Ufer.

Ein Land im Dunkeln.

Die Flakmanöver der Reichsluftwaffe bei Braunschweig.

Δ Braunschweig, 3. Sept. Den Flakmanövern der Reichsluftwaffe, die im Raum zwischen Magdeburg und Hannover mit dem Mittelpunkt in Braunschweig am Montag früh ihren Anfang genommen haben, liegt der Gedanke des Schutzes rüstungswichtiger Industrien im Mobilmachungsfalle zugrunde.

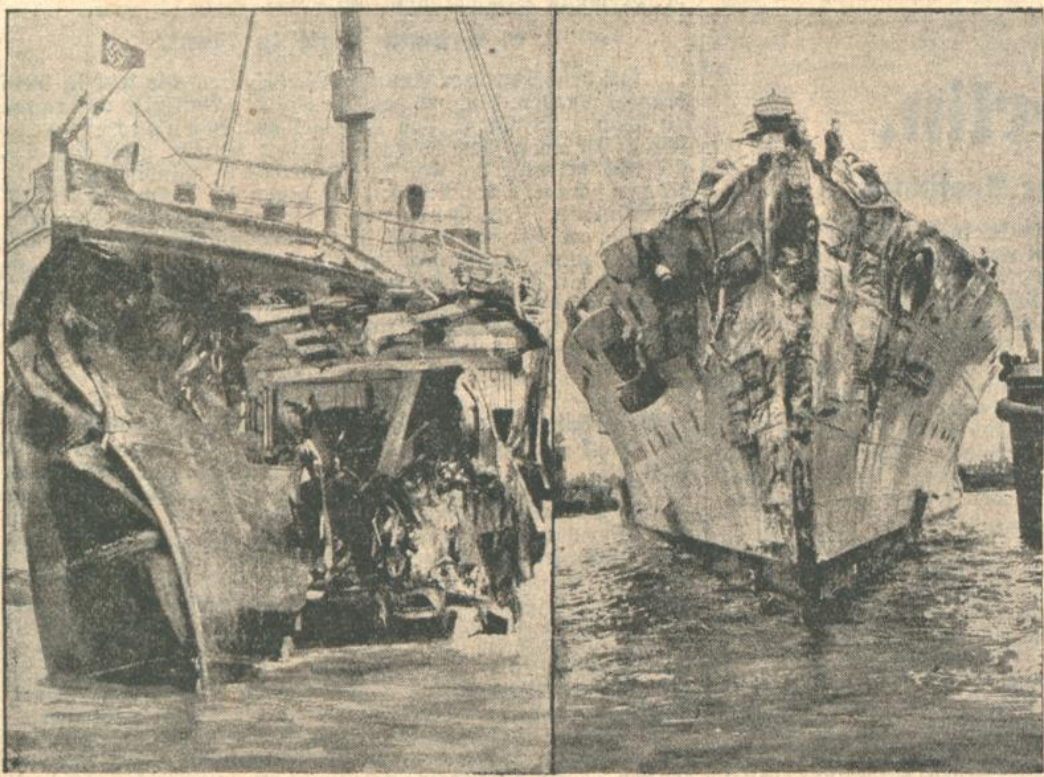
Nach der Mandoverannahme war auf Grund einer politischen Zuspitzung zwischen einem Oststaat und einem Weststaat (Grenze: die Elbe) am 31. August für den Weststaat Fliegerbereitschaft angeordnet worden; am 1. September war die Mobilmachung erfolgt.

Die blaue Manöverabteilung ist ein verstärktes Regiment, aus zwei schweren Flakabteilungen zusammengefasst, der auch die Fliegerjagdgruppe Braunschweig unterstellt ist.

Die Fortsetzung der Flakmanöver der Reichsluftwaffe war am Montag abend durch die gleichen Gewitterföhrungen beeinflusst, wie das Manöver des 6. Armeekorps.

Stadt und Land waren bis Mitternacht völlig verdunkelt. Es war ein gespenstlicher Eindruck, wie auf den Landstraßen die roten Schlupflüchter der Wagen sich auf dem feuchten Asphalt spiegelten und die bläulichen Lichtstreifen der abgeblendeten Lampen dahinkrochen.

Der Inspekteur der Flakartillerie und des Luftschutzes, General Müdel, hat dementsprechend der Bevölkerung seinen besonderen Dank für die muherhafte Durchführung der Verbundungsübung ausgesprochen.



Der folgenschwere Schiffszusammenstoß im Kanal.

Die ersten Bilder von dem folgenschweren Schiffszusammenstoß im Kanal, wo der deutsche Dampfer „Eisenach“ von einem der größten englischen Schlachtschiffe, dem 29.000 Tonnen großen „Ramillies“ gerammt wurde.

MOBEL beste Qualitätsarbeit erster deutscher Werkstätten Auserlesene Modelle Chr. Kempf Ritterstr. 8, zw. Kaiserstr. u. Zirkel

Jeden Donnerstag von 10-12.30 Uhr und 1.30-7.00 Uhr mikroskopische Haaruntersuchungen durch unseren Herrn Schneider aus Stuttgart.

Zurück! Karl Bender staatl. gepr. Dentist Telefon 1660 Kaiserstraße 63.

Zurück Dr. med. Blümel Hautarzt Kaiserstr. 209 Fernruf 4318

Sterbefälle in Karlsruhe 30. August: Heinrich Winter, ohne Beruf, ledig, 19 J. 31. August: Anna Bollmer geb. Esler, Ehefr. v. Siegmund, Eisenbahnbremser, 59 Jahre.

Plakate ... Zu verkaufen wegen Umzug: 1 Bett mit Holz und Matratze, 1 Nachtschiff, 1 Waschkommode mit Marmorplatte, 1 Tisch, 1 Stuhl, 1 Büchenschrank.

Verlobungs-Ringe in Gold zu billig. Tagespreisen. Gold- u. Silberhand- Uhren, Wecker, Wand- und Tischuhren, Ankauf von altem Gold. Reparatur- Werkstätte. Chr. Fränkle, Goldschmied Karlsruhe Passage.

Gg. Schneider & Sohn, 1. Würtbg. Haarbehandlungs-Institut, Karlsruhe, Reichsstr. 16, beim Altbahnhof. Fernsprecher Nr. 7804.

Moskafz 200 Stk., zu verkauf. Gersten, Markgrafstr. 24.

Neuer Herd Gasbackofen Singer-Nähmaschine vert. bil. Miler, Weidenreiter, 29.

Kleine Anzeigen haben größten Erfolg in der Bad. Presse.

Trauerbriefe werden rasch und preiswert angefertigt in der Druckerei der „Badischen Presse“ (Eckweststr.)

Vorblick auf die Winter-Olympiade.

Die Fachamtstagung des Deutschen Ski-Verbands in Berlin — Das Wintertraining wird geheim gehalten — Dreißig Jahre Deutscher Ski-Verband.

In der Wende von August auf September hat das Fachamt für Skilauf — der Deutsche Ski-Verband — in der Reichshauptstadt Berlin seine Jahrestagung abgehalten, nachdem ursprünglich das Rheinland mit Koblenz dafür gedacht gewesen war.

Mit dem Vorblick auf die Winter-Olympiade, die vom 6. bis 16. Februar nächsten Jahres in Garmisch-Partenkirchen stattfindet, kam dieser Berliner Tagung eine erhöhte Bedeutung zu. Vor allem waren es die Sitzungen in den fachlichen Ausschüssen, in erster Linie wieder der Sportausschuss, wo die ganzen Einzelheiten über Organisation, Training, Durchführung, Stand der Dinge und so weiter durchgearbeitet wurden, unter der Hauptleitung von Baron Le Fort, während die allgemeine Tagung von dem Fachamtsleiter Josef Maier, München, geleitet war. Es muß bemerkt werden, daß aus nationalen Gründen eine Geheimhaltung vor allem der Trainingsmaßnahmen strengstens bewahrt wird und bewahrt werden muß, soll nicht irgend ein Kampfnachteil entstehen. Die Form, in welcher die Schulung der deutschen Käufer in diesem Herbst und im kommenden Winter durchgeführt wird und während der Sommerwochen schon begonnen hat, wird vorläufig der Öffentlichkeit nicht übergeben, und die bisher in halben Vermutungen bekannt gewordenen Hinweise enthalten, was erwähnt werden muß, unrichtige Angaben, ebenso wie bisher schon in die Öffentlichkeit gelangte Termine dieser und jener Art.

Was heute als feststehend nach dem Verlauf der Tagung gesagt werden kann, ist die Terminfolge von der Schwarzwalddemolition am Feldberg, am 5./6. Januar 1936, Bayerische Meisterschaft vom 12./13. Januar in Verdesgaden und die Deutsche Meisterschaft vom 14. bis 19. Januar in Oberdorf. Vor allem ist der letzte Termin heute erst jetzt festgelegt worden. An diesen drei Meisterschaften wird vom Deutschen Ski-Verband aus eine größere Gruppe von Käufern und Käuferinnen teilnehmen, die als Ganzes nicht die deutsche Nationalmannschaft darstellen. Vielmehr soll die Nationalmannschaft, die heute noch in keiner Weise feststeht, dann erst an Hand der Ergebnisse der Schulkämpfe in den genannten drei Meisterschaften endgültig in Aktiven und Erbläuten ausgewählt werden. Jegliche andere Vermutungen oder Benennungen sind irrig und geeignet, Verwirrung zu schaffen. Es wird daher das Ergebnis obiger drei Meisterschaften durchaus abzuwarten sein. Der ganze Stand der Dinge mit der Winter-Olympiade darf als durchaus zufriedenstellend bezeichnet werden, der sportliche Aufstieg und die Hochachtung im Ausland vor den deutschen Skisportleistungen stehen außer allem Zweifel.

Diese Feststellung ist im Jahr des dreißigjährigen Bestehens des Deutschen Skiverbandes genau so erfreulich wie die andere, daß in der Mitalliebewegung wieder ein starkes Aufsteigen zu verzeichnen ist. Der Zugang stellt sich auf 10 000. Damit sind es einschließlich der Jugendlichen wieder gegen 90 000 Mitglieder, die zusammengeschlossen sind. Bei der Gründung hatte der Deutsche Skiverband 2 000 Mitglieder, seinen Höchststand verzeichnete das Jahr 1932 mit rund 125 000 Mitgliedern.

Die Arbeitstagung wurde Samstag mit den Führerrats-Sitzungen, den Ausschüssen und der Vorbereitung der Führung mit den Gauvertretern durchgeführt, die große Hauptversammlung folgte Sonntagvormittag. Vertreten waren Reichsinnenminister und das Reichswehrministerium. Die einzelnen Berichte über Tätigkeit wurden genehmigt. Ein interessantes ergänzendes Referat bildete die Ski-Unfallversicherung mit bemerkenswerten Ziffernausschlüssen. Nach den Darlegungen des Sportwartes Baron Le Fort sind die Dinge für die Olympiavorbereitung unter der Betreuung von Fellhofer, Söllinger und Pfeiffer im

besten Stand. Es herrscht vollstes Einvernehmen über die Art der Arbeit und in ihrer Durchführung. Einzelheiten gebe ich nicht bekannt, lautete der einfach-klare Satz Le Forts, der die Linie für die Geheimhaltung enthält.

Der Fachamtsleiter Josef Maier erhielt die Ehrenmitgliedschaft im Deutschen Skiverband, in der Reihe der sonstigen Ehrungen waren bei der Verleihung der goldenen Nadel zu erwähnen: Ch. J. Luther-München für eine fast 30jährige Tätigkeit, Moegner-Freiburg; der silbernen Nadel Gauamtsleiter Ries-Mannheim. Ferner gab es noch weitere silberne Nadeln und eine Anzahl Ehrenbriefe des Deutschen Skiverbandes. Die Beziehungen zur FIS sind ausgezeichnet, die Zusammenarbeit sehr erfreulich. In der bekannten Frage der Amateure und Berufssportler wegen der Olympiade ist es erfreulich, daß nun die Schweizer und Österreicher doch kommen, nachdem die Franzosen schon vorher sich entschlossen hatten. Im Sprunghochsprung ist festzustellen, daß nur sechs bis sieben Hängel in Deutschland international zugelassen sind, während in der Schweiz es fast 90 Prozent sind. Die Meldungen der Hängel sind im Sep-

Der Dank der Isländer.

Der Leiter der isländischen Fußball-Expedition, die Deutschland bereiste, Gisli Sigurdsson, faßt den Dank der Expedition für die freundliche Aufnahme in Deutschland in folgende Worte:

Die isländische Fußball-Expedition, die 18 Tage lang Gast der Norddeutschen Gesellschaft und des Deutschen Fußballbundes gewesen ist, sendet am Tage der Abreise nach Island allen öffentlichen Stellen, Behörden, dem Rundfunk sowie ganz besonders auch der Bevölkerung ihren tief empfundenen Dank für den herzlichen Empfang, den man ihr überall in Deutschland bereitet hat. Die Eindrücke, die wir in Deutschland gewonnen haben, sind uns unvergänglich und wir werden stets mit Freude und Dankbarkeit an unseren Aufenthalt im neuen Deutschland zurückdenken und in Island davon erzählen. Diese ersten gegenseitigen Fußballspiele haben in ganz besonderem Maße dazu beigetragen, in Island weiteres Verständnis für die uns befreundete deutsche Nation zu wecken und das Band der Freundschaft, welches uns verbindet, zu festigen.

Keine A- und B-Mannschaften im Fußball.

Der Deutsche Fußball-Bund teilt mit:

„Am ersten Länderpiel-Sonntag, der mit den Kämpfen gegen Finnland und Luxemburg gleich zwei Begegnungen brachte, ist die Frage nach der Bezeichnung der beiden vom Deutschen Fußball-Bund aufgestellten Ländervertretungen als A- oder B-Mannschaft aufgetaucht. Eine Klassifizierung als A- oder B-Mannschaft ist aber abwegig. Schon allein im Hinblick darauf, daß ein von einer B-Mannschaft bestrittenes Länderspiel niemals in die offizielle Länderpiel-Statistik aufgenommen werden kann. Derselbe Fall wie am 18. August tritt wiederum am 15. September ein, wo Deutschland mit zwei National-Mannschaften einen Zweifrontenkampf gegen Polen in Breslau und gegen Estland in Estlin bestrittet. Auch hier handelt es sich um

zwei Nationalmannschaften und nicht um eine A-Mannschaft gegen Polen und eine B-Mannschaft gegen Estland.

Wenn der Deutsche Fußball-Bund eine Vertretung nicht als offizielle Ländermannschaft bezeichnen will, so hat er, wie aus den Beispielen der Balkanreise und der Islandreise hervorgeht, die Bezeichnung „Deutsche Auswahlmannschaft“ zum Unterschiede von der Bezeichnung „Ländermannschaft“ gewählt.

Zwei Nationalmannschaften und nicht um eine A-Mannschaft gegen Polen und eine B-Mannschaft gegen Estland.

Wenn der Deutsche Fußball-Bund eine Vertretung nicht als offizielle Ländermannschaft bezeichnen will, so hat er, wie aus den Beispielen der Balkanreise und der Islandreise hervorgeht, die Bezeichnung „Deutsche Auswahlmannschaft“ zum Unterschiede von der Bezeichnung „Ländermannschaft“ gewählt.

Zwei Nationalmannschaften und nicht um eine A-Mannschaft gegen Polen und eine B-Mannschaft gegen Estland.

Südwest-Reichstafeln siegreich.

Luxemburg mit 75:42% geschlagen.

In Luxemburg kam am Sonntag ein inoffizieller Leichtathletik-Länderkampf zwischen Deutschland und Luxemburg zum Austrag, bei dem die Vertretung der deutschen Interessierten dem Gau Südwest übertragen worden war. Hatte es im ersten Kampfe im Vorjahre in Frankenthal nur einen knappen Südwesfieg gegeben, so endete der diesjährige Kampf mit einem klaren Erfolge der Südwesfieg, obwohl diese in letzter Stunde einige der vorgehenden Athleten wie Dornberger nach Berlin zum Fünftänderkampf abgestellt hatten. Bei der Bevölkerung fand der Kampf wenig Interesse, denn nur knapp 400 Zuschauer waren erschienen. Die Organisation klappte, von wenigen Ausnahmen abgesehen, recht gut, sonst war aber das Drum und Dran schlecht. So schloß es auch an einer Kapelle, sodaß die bei internationalen Begegnungen üblichen Zeremonien wie das Spielen der Nationalhymnen unterblieben. Der deutsche Gesandte, der auch die Südwest-Mannschaft empfing hatte, wohnte den Kämpfen bei. Die deutschen Gäste überreichten ein Bild der Stadt Frankfurt, die Luxemburger revidierten sich mit Blumen.

Von den elf Wettbewerben des Tages wurden neun von den deutschen Gästen gewonnen, wobei es mehrfach deutsche Doppelfiege gab. Die Luxemburger gewannen nur die 400 m und den Weisprung. Die Leistungen waren nicht gerade überragend, immerhin aber nicht schlecht. Hervorragende Weiten brachte das Diskuswerfer, das der Saarbrücker Lampe mit 49,32 m gewann. Hinter ihm belegte der Darmstädter Schneider mit 44,07 m den zweiten Platz und die beiden Luxemburger konnten die bestehende Höchstleistung ihres Landes übertreffen. Im 800-Meter-Lauf war Luxemburgs Refordmann Hemmer nicht am Start.

v. Gramm siegte in Genf.

Bei den Schweizer Tennismeisterschaften, die jetzt in Genf beendet wurden, kam der deutsche Meister Gottfried v. Gramm zu schönen Erfolgen. Im Endspiel des Männer einseitig schlug Gramm den besten Schweizer Elmer alt 6:3, 6:3, 6:4 und gewann im Männerdoppel zusammen mit B. Kleinschrotz 6:4, 4:6, 6:1, 6:2 gegen die Schweizer Riffner/Keschlmann. Im Frauen-Einzel kam die Französin Mathieu 6:2, 6:2 gegen ihre Landsmännin Boanet-Rosambert zum Turniersieg, im Frauen doppel war sie zusammen mit Barbier im Endspiel 6:6, 6:3 über Boanet/Manzutto erfolgreich. Auch das Gemischte Doppel wurde ein französischer Erfolg, da im Endspiel Mathieu/Gentien 7:5, 6:0 über Peters/Peters gewannen.

Fußball-Ergebnisse.

Privatspiele. SV Etlingen — Germania Karlsruhe 1:3. FC Spid — SV Grünwettersbach 7:2. FC Raftatt — FC Rehl 3:2. SV Ludwigshafen — Frankonia Karlsruhe 1:4. SV Daxlanden — Sportfreunde Landau 2:3. FC Rehl Müppurr — FC Daxlanden 2:1. FC Schopfheim — FC Heit 4:1. Germania-Union Pforzheim — SVgg Schramberg 1:3. FC Dachsenfeld — Sportklub Pforzheim 3:0. FC Büchenbrunn — FC Würm 2:7. Ballspielklub Pforzheim — FC Riesebrown 7:1. FC Bundenberg — FC Dillweihenheim 0:0. FC Redargaria — Victoria Enzberg 8:2. TuSpS Reichenbach — FC Deidesheim (Pfalz) 9:3. VfB Anielingen — SV Propagandaelf 0:3. VfB Durlach — Germania Friedriehstal 3:8. SVgg Durlach-Aue — FC Unterrombach 7:3. Sportfreunde Forchheim — FC Stupferich 6:2. FC Neblingen — FC Bretten 1:6. FC Sambrücken — FC Reichenhausen 0:2. Olympia Birrlach — FC Ditzingen 0:1. FC Langenbrücken — FC Reutewier 3:2.

FC 04 Raftatt — FC Rehl 3:2.

Auf dem Plage des Raftatt FC fanden sich obige Mannschaften gegenüber. Gleich nach dem Anstoß entwickelte sich ein flottes Spiel, das die Einheimischen meist im Vorteil hielt, doch die beigemieteten Angriffe wolle zu keinem Erfolg führen. Langsam aber mehrten sich die Angriffe der Rehler, die auch zuerst in Führung gingen. Eine Flanke von links schlägt der Raftatter Hüter unglücklicherweise ins eigene Tor. In der 30. Minute erzielt Raftatt durch den Rechtsaußen den Ausgleich. Bis zur Pause zeigen die Einheimischen weitere zugewollte Angriffe; es bleibt aber bei 1:1. Nach Wiederbeginn liegen beide Mannschaften abwechselnd im Angriff. In der 12. Minute stößt Rehl eine Ecke, die zum 2:1 eingekopft wird. Die Rehler zeigen in der Folge schwache Leistungen, so daß nichts Zählbares zustande kommen kann. Erst in der 23. Minute gelang dem Mittelfürer der erneute Ausgleich. Jeht Minuten später holt der Halbrechte den siebringenden Treffer heraus. Schiedsrichter Kühn-Lauf leitete das Spiel einwandfrei.

*

Turniere in Ulftadt. Stettfeld — FCgg Bruchsal 1:0; Ulftadt — Zeutern 2:0; Heidelsheim — Oberwisheim 0:1; Stettfeld — Zeutern 2:0; Heidelsheim — FCgg Bruchsal 1:0; Ulftadt — Oberwisheim 2:1; Stettfeld — Heidelsheim 0:0; Zeutern — Oberwisheim 1:0; Ulftadt — FCgg Bruchsal 0:2; Heidelsheim — Zeutern 4:0; Stettfeld — Oberwisheim 2:0; Zeutern — Bruchsal 0:1; Ulftadt — Heidelsheim 0:1; Oberwisheim — Bruchsal 0:3; Ulftadt — Stettfeld 0:0. 1. Turniersieger: Stettfeld; 2. Turniersieger: Heidelsheim.

Nach Helsingfors und Berlin.

Zwei Niederlagen mit gutem Gewinn — Zerstörte Hoffnungen, neue Ausichten.

Die Hauptkämpfe des Leichtathletik-Jahres 1935 sind vorbei, die beiden wichtigsten und bedeutungsvollsten Schlachten geschlagen. Und Deutschland hat diese beiden Kämpfe innerhalb acht Tagen verloren. Knapp und ehrenvoll zwar sind unsere Leichtathleten beide Male unterlegen, und sie waren auch nicht immer vom Glück begünstigt, aber das ändert nichts an der Tatsache. Es ist nicht unsere Art, Niederlagen beschönigen oder nach Entschuldigungen für entgangene Siege suchen zu wollen, so viele es vielleicht in dem einen oder anderen Falle geben mag. Noch weniger zweckmäßig aber würde es sein, jetzt, nachdem nun einmal Finnland und Schweden gewonnen haben, etwa über diesen oder jenen unserer Athleten herfallen oder auch die Verantwortlichen anzureifen zu wollen.

Wichtiger und ungleich zweckmäßiger dünkt uns, die nötigen Schlussfolgerungen aus den beiden Großkämpfen zu ziehen und dabei zu unteruchen, wie weit unsere Ausichten für das Großspiel 1936, die Olympischen Spiele in Berlin, berührt werden. Denn es leuchtet doch wohl jedem an der Leichtathletik wie am deutschen Sport überhaupt Interessierten ohne weiteres ein, daß gerade die beiden erwähnten Länderkämpfe die wertvollsten Aufschlüsse haben vermitteln können.

Notwendige Vorbemerkungen.

Zunächst einmal wird es angebracht sein, die Grundlagen und Ziele der sportlichen Arbeit unserer Leichtathleten im Jahre vor der Olympiade in die Erinnerung zurückzurufen. Die Schulung und die Suche nach Talenten waren — wenigstens soweit der ursprünglich große und allgemeine Rahmen in Frage kommt — zu Beginn der Saison der Kleinarbeit gewichen. Die Auslese war schon denkbar klein geworden, ohne daß natürlich dem Aufstieg neu auftauchender Beabungen der Weg verlegt worden wäre. Die eigentliche Kampfschulung war Arnd und Ziel der Arbeit dieses Jahres. In dieser klar vorzeichneten Linie lag es denn auch, wenn möglichst viele ausstehende Athleten an die internationale Kampffront geschickt wurden, nachdem ihnen vorher in Deutschland selbst im Kampf mit der erprobten Garde Gelegenheit genug gegeben worden war, ihr Können abzuschießen und ihre Kampfkraft zu steigern. Geschenk war dabei keinem Einzelnen etwas worden. Die Erfolge dieser Arbeit waren unverkennbar: Fast alle leichtathletischen Disziplinen haben heute in Deutschland eine ungleich breitere und im Durchschnitt bessere Spitzenklasse, als noch vor wenigen Jahren. Unsere Auswahl an international wettbewerbsfähigen Leuten ist größer und auch besser geworden.

Es galt nun, diese Tatsache leistungsmäßig und in schärfer und härtester Weise zu überprüfen. Denn wer, im Feuer der Kämpfe gegen Finnland und Schweden — dazu noch mit den Besten aus Ungarn, Japan und Italien — bestand, der mochte sehr wohl zu noch arößeren Aufgaben die Berufung in sich tragen.

Sicht und Schatten.

Und aus diesem Blickwinkel heraus sind die beiden Kämpfe mit ihren Niederlagen keineswegs die Enttäuschung,

die sie auf den ersten Blick zu sein scheinen. Haben wir nicht beide Male deutsche Leichtathleten am Werk gesehen, die in der Härte des Kampfes über sich selbst hinauszuwachsen vermochten? Wer hätte es beispielsweise unserer Daaa zugetraut, daß er schon so bald „finnische Zeit“ zu laufen vermöchte? Und ist es weiter nicht erfreulich genug, daß der famos Woeilke ein Mann „ohne Nerven“ zu sein scheint, ein Athlet, den weder die Größe einer Verantwortung noch das Toben einer leidenschaftlich bewerteten Zuschauermasse daran hindern können, sein Leistungsvermögen noch zu steigern? Oder haben wir nicht aus beiden Kämpfen den Beweis, daß Gerhard Stöck zuverlässig genug scheint, einmal eine wirklich ernsthafte Gefahr für den seither nie erreichten Matti Järvinen zu werden?

Man darf doch nicht vergessen, daß unsere Leichtathletik — von einigen wenigen Ausnahme-Athleten abgesehen — un-gemein großes, verloren gewesenes Gelände aufzuholen hatte und auch noch zurückzuerobern hat. Es ist gewiß noch nicht alles so, wie man es sich vielleicht wünscht. Verloren hat es sowohl in Helsingfors wie auch — in verstärkter Maße — in Berlin gegeben. Die in Frage kommenden mögen nun zwar unter den Nachwirkungen des so kurz vorher ausge-tragenen schweren Kampfes zu leiden gehabt haben, besonders auch unter den gewiß nicht geringen Anstrengungen der weiten Reise. Aber das wird voll aufgewogen durch das Fehlen jeder Art von Vor- und Zurückläufen, die 1936 gewiß keine geringeren Anforderungen stellen werden. Wenn es wirklich weitergehen soll, dann müssen — eine alte und doch immer wieder neue Weisheit — unsere Athleten lernen, die Herren ihrer Nerven zu werden. Man gewinnt 1936 weniger denn je einen olympischen Leichtathletik-Wettbewerf, wenn man nicht die Fähigkeit hat, sich im richtigen Augenblick so vollkommen konzentrieren zu können, daß die nun einmal unvermeidliche Wettkampf-Spannung sich als treibende Kraft anwirkt.

In München haben einige Enaländer gezeit, wie man das macht. In Helsingfors waren es die Finnen und in Berlin vorwiegend die Schweden. Von den Deutschen aber waren es sowohl gegen Finnland als auch beim Fünftänder-kampf die gleichen Leute. Es ist kein Zufall, daß gerade sie heute die Träger unserer stärksten Hoffnungen sind.

Festgefesselt muß nach den beiden Länderkämpfen eine andere und leider sehr bedauerliche Erscheinung werden: Deutschlands Sprinter-Vorherrschaft in der europäischen Leichtathletik existiert nicht mehr! Gean die auf den kurzen Strecken schon immer schwachen Finnen zeich-te es schon nur mit Ach und Krach, in Berlin blieb uns nur die Staffel als schwacher Trost. Sir, Strandberg, der Japa-ner Suzuki waren die marfanteren Sprinter-Erscheinungen; die Deutschen hatten nie eine Chance. Und dabei war 1932 ein Deutscher der „schnellste Weiße“, war es Tradition, daß die Amerikaner die Sprintstaffel der Olympiaden immer nur nach hartem Kampf gegen eine deutsche Staffel an gemün-ten verschmachten, so oft die Deutschen am Start waren. Ob sich da bis zum nächsten Jahre ein Wandel schaffen läßt?

Unterhaltungsblatt der Badischen Presse

Mit Wittmer auf Galapagos.

Zwischen Siedlern, Schurken und einer „Kaiserin“. — Von Margret Walbroel, Floreana.

(Nachdruck, auch auszugsweise, verboten.)

IX. Harry in Todesnot.

Wieder mal schiebt Harry die erste Nachtwache. In der Regel liegen wir Harry abends um 8 Uhr zu liegen, damit er sich um zwölf Uhr zur Ruhe legen und durchschlafen konnte. Ich selbst löse ihn um 12 Uhr ab, und endlich macht Heinz den Rest der Nacht, ab 3 Uhr, seine Wache.

Also Harry zog abends auf. Wir haben einen bestimmten Platz an der Fiere, etwa 500 Meter bergab von unserm Haus, weil hier die Tiere meist einbrechen. Friedlich war Harry abgezogen, während Heinz und ich noch eine Weile beim Abendbrot saßen. Harry mochte gerade auf seinem Posten angelangt sein, als plötzlich einige 100 Meter oberhalb unseres Hauses ein starkes Ohlengeläute ertönte. „Na“, meinte Heinz, „diesmal geht es ja früh los. Ich will doch gleich einmal hinaus und das Vieh verjagen.“ Er nahm sein Gewehr, pfiff draussen Harry und rief ihm, als dieser Antwort gab, zu: „Schieß nicht, ich komme.“ Wieder ertönte oberhalb lautes Gebrüll, es schienen zwei anscheinend kämpfende Tiere zu sein. Heinz rief noch Harry durch die hohlen Hände laut zu: „Ich schieße mal dazwischen.“ Dann schoß er, und gleich darauf war der Teufel los. Fünf starke Rinder galoppierten befinnungslos vor Hut, den Gang hinunter, über Beete und Anpflanzungen hinweg in der Richtung auf Harrys Nachtsitz. Heinzens Schrei, „Harry, leg dich hin“, wurde überlaut von dem Gebrüll und Gepolter der laufenden Tiere, doch Harry erkannte die Lage, er legte sich platt auf den Boden, und kaum hatte er sich ausgestreckt, als die Tiere über ihn hinwegstürzten, ohne ihn, Gott sei Dank, zu sehen. Das letzte Tier traf den armen Kerl noch mit einem Hinterfuß in die Hüfte. Der Tritt ist nur leicht, alle fünf Tiere waren aus der Pflanzung herausgegrungen, gerade an der Stelle, an der sie sonst hereinzukommen pflegen. Noch stundenlang konnten wir das Gebrüll der Tiere in weiter Entfernung hören. Harry fand sich schon lachend mit der Sache ab und bestand auf Fortsetzung seines Dienstes. Man muß einmal einen Kampf dieser verwilderten Rinder angesehen haben, um ermessen zu können, wie gefährlich sie sind. Sie neigen einen Menschen glatt an und versuchen hartnäckig, ihn auf die Hörner zu nehmen. Bräunliche Tiere kämpfend zu beobachten, kann einem das Blut in den Adern erstarren machen.

Ist Harrys Erlebnis auch außergewöhnlich, so kann es sich doch allnächtlich wiederholen, jeder von uns dreien ist solchen Ueberraschungen ausgesetzt. In nächstlicher Stille da draußen zu sitzen und mit sich allein zu sein, hat dennoch seinen eigenen Reiz. Der Himmel entweder sternfunktend oder bedeckt und regnerisch über einem, oft undurchdringliche Dunkelheit um einen herum, gibt man seine Stunden da. Im Busch ist fürchterlicher Kälte. Die Schweine quetschen, die Esel schreien und die Rinder blähen, es ist schon so ein Konzert in dieser Einsamkeit. Man sitzt ruhig und unbeweglich, plötzlich bewegt sich ein metergroßer Hügel langsam heran. Man erkennt schließlich, daß es eine harmlose Schildkröte ist. Ständig rascheln Ratten um einen herum, und gar nicht selten hört man, wie eine wilde Kaße eine Matte gefangen hat und sie nun langsam zu Tode martert. Von diesen unbehaglichen Nächten soll uns ein starker Zaun nun bald erlösen, so hoffen wir es wenigstens.

„Grand Hotel Floreana“.

In diesen Tagen hat auch die Baronin das Blochhaus in der Bai verlassen. Sie ist mit Philippson heraufgekommen zu den beiden andern. Man will nun mit dem Bau des geplanten Hotels beginnen. Wir schweigen dazu, weil wir voraussehen, was daraus werden wird. Einweihen errichten sie eine sonderbare Unterkunft. Etwa einen Meter hoch wurde eine rechtliche Blochhauswand errichtet, darüber dann in nochmal einem Meter Höhe das zerschnittene Zelt ringsum gespannt und das ganze lustige Gebäude dann mit Wellblech eingedeckt. Das ist die „Vorstufe“ zu dem Hotel, das wohl nie fertig wird.

Gelegentlich des Besuchs der Engländer hat die Baronin mit Dr. Ritter gesprochen. Anscheinend ist meine bevorstehende Niederkunft auch Gesprächsstoff gewesen, denn es ist uns auf Veranlassung der Baronin durch Philippson ausgerichtet worden, daß Madame bereit sei, Dr. Ritter Nachricht zu senden, wenn seine Hilfe nötig würde, doch möchten wir nicht zu früh schiden.

Wir denken in diesem Monat zuweilen auch an Weihnachten. Um diese bei wohl allen Deutschen auftretenden Gefühle auch ein wenig mit Weihnachtsbräuchen sich auswirken zu lassen, habe ich Sonntag aus Weismehl Spekulatius gebacken. Er geriet mir ganz gut. Ich habe bei unserer Ankunft nicht geachtet, daß unser Tisch hier so reichlich sein würde. Wir gedeihen gut bei unserer Kost. Sogar Leber- und Mettwurst habe ich fertigbekommen.

Der früher so schmächtige Harry ist inzwischen so stark geworden, daß er mit Leichtigkeit einen Zentner heben kann.

Der Wigwam der „Neuen“ liegt etwa 500 bis 600 Meter von unserm Hause entfernt; wir hören oft tagelang nichts voneinander. Wir suchen den Leuten aus dem Wege zu gehen.

Heinz ist überrascht, Dr. Ritter am Sonntag bei einer Beschäftigung zu finden, die so gar nicht den Grundrissen entspricht, die er predigte. Er zerlegte nämlich kunstgerecht einen geschossenen Ochsen.

Frau Dora sagte, daß der Mann der Frau keine Arbeit abnehmen dürfe, nur so sei ein dauernder Friede zwischen Mann und Frau möglich. Ich verstehe einfach nicht, daß Menschen dies ein Problem nennen können. Was heißt Friede? Den haben wir immer. Wir sehen jeden Tag unsern Arbeitsanteil, diskutieren nicht lange darüber, nehmen den zufälligen Arbeitszuwachs durch Witterungsunbilden möglichst mit Humor mit in Kauf und haben uns daran gewöhnt, einer dem andern beizuspringen, wenn es not tut. So hielten wir es damals und so noch jetzt. Bei uns gilt das Wort: „Respekt

vor der Last.“ Wo einer harte Arbeit tut, da springt der andere von selbst ein.

Geburt in der Wildnis.

Ich merke aber nun doch, daß es mir bald nicht mehr möglich sein wird, meine ganze Tagesarbeit zu verrichten. Noch kann ich mich zwar mit dem Ausgraben von Sandflöhen beschäftigen, 78 Stück waren die Ausbeute an einem Tag. Das Jahr geht zu Ende, und in wenigen Tagen werden wir ein neues Menschenleben zu pflegen und zu warten haben.

Am 30. Dezember 1932, nachmittags, verspürte ich die ersten Wehen und verständigte Heinz, der besorgt, aber sehr ruhig war. Ich sollte mich hinlegen, mochte es aber nicht tun. Ich blieb bei leichter Beschäftigung, um mich abzulenken. Heinz wollte zu Dr. Ritter schiden, doch unterlagte ich es ihm. Nein, es sollte ohne ihn gehen. Das Uebliche geschah, es wurde Wasser gefoch, Keinen bereit gemacht und alles für das Bevorstehende geordnet, jedoch wir warteten vergebens. Der arme Harry war recht einsam und verlassen in diesen bangen Stunden. Er beschäftigte sich draussen, so gut es ging, oder blieb in seinem Raum und tat, als verschliefe er die Zeit. Die Nacht verstrich bei flackerndem Kerzenlicht, wie nur schlechende Stunden verstreichen.

Am Morgen des 31. Dezembers ging es vorübergehend so viel besser, daß ich aufstehen und für den kommenden Sonntag, den nächstfolgenden Tag, einen Kuchen und Neujahrspflätzchen backen konnte. Heinz brachte noch drei Enten zur Strecke, die ich rupfte, ausnahm und anbriet.

Sonntag, 1. Januar 1933, zugleich also Neujahrstag. Die Stimmung bei uns dreien war sehr herabgefunken. Ich hatte mich beiser geföhrt und konnte nicht mehr sprechen. Ich nahm alles, was um mich geschah, nur noch halb und dumpf

Das „Geisterschiff“ von Palos:

„Kolumbus“ stiehlt die „Santa Maria“.

Ein Junge will Amerika zum zweiten Male entdecken. — Diebeskomödie um eine historische Caravelle.

Spanien ist stolz darauf, das Ausgangsland der Entdeckung Amerikas zu sein. So wenig seinerzeit Kolumbus selbst die Früchte seiner weltbewegenden Fahrt genießen durfte, so sehr bemüht man sich neuerdings, das an ihm begangene Unrecht wieder gut zu machen. Sein Flaggenschiff, die „Santa Maria“, wurde bis auf die kleinste Niete genau rekonstruiert und mit allen Einrichtungsgegenständen, die der Entdecker benutzt hatte, in Palos bei Huelva vor Anker gelegt, gerade dort, wo an einem Freitagmorgen im August 1492 die echte „Santa Maria“, begleitet von ihren Schwester-schiffen „Pinto“ und „Niña“, den Anker löschte, um irgendwo im Westen Indiens zu finden. Hunderttausende haben es seitdem bewundert und den primitiven Kompaß, die vier kleinen Kanonen, eine lächerliche offene Feuerstelle, die „Schiffsfüche“ für 65 Mann Besatzung, die Schwerter und Schilde im Mannschaftsraum bestaunt. Sie sahen den schweren Armstuhl des Admirals Colon, seinen Helm, seinen Schreißbüchse mit dem falschen Vogebuch, mit dem er durch unrichtige Eintragungen die Besatzung über die tatsächlich zurückgelegte Strecke täuschte. Immer wieder gab es ungläubiges Kopfschütteln über dieses winzige Segelschiffchen, das auf seiner heroischen Fahrt über den Atlantik wohl von den Wellen herumgeworfen worden ist wie ein Spielball von Kinderhänden.

Die Jagd nach der „Santa Maria“.

Eines Freitagmorgens im August 1935 rief sich der Mann, der seinen alltäglichen Dienst als Fremdenführer auf der „Santa Maria“ antreten wollte, verduht die Augen. Schlies er noch? Wenigstens ihn ein Alldruck? Nein, das Entsetzliche war Tatsache: Die „Santa Maria“ war verschwunden!

Der Wächter machte sofort freideweiß und verfürst kehrt, lief zum nächsten Telefon und klingelte die Polizei in Huelva an. Aber dort hängte man wieder ein, nach ein paar unfreundlichen Worten über solch schlechte Scherze. Der Anrufer ließ jedoch nicht loder, und schließlich erhielt er das Versprechen, daß man sofort eine Untersuchungskommission schicken werde. Ein paar Kriminalbeamte und einige Mann Guardia d'Alto trafen im Auto ein und stellten fest, daß die „Santa Maria“ wirklich nicht mehr da war! Hatte sie sich losgerissen, hatten Geister aus dem 15. Jahrhundert ihre Hand im Spiel, oder handelte es sich um ein mysteriöses Verbrechen? Auf diese Möglichkeit ließ schon die abgefägte Stahltrasse, mit der das Schiff am Ufer befestigt war, schließen. Die „Santa Maria“ muß zurück! Jeder war sich darüber im Klaren, und eine aufregende Jagd begann. Der Telegraph spielt Kabelgramme nach Afrika. Rundfunkdurchsage. Kriegsrat im Marineministerium. Ein Panzerkreuzer aus Huelva und ein Unterseeboot werden auf die Suche geschickt. Und in den ungeheuren Entrüstungsschrei, der ganz Spanien durchtöbt, mischt sich das Propellergeräusch eines Wasserflugzeuges, das von Algeciras startet, um den Fischling wieder zu finden.

Fünf Jahrhunderte begegnen sich auf dem Ozean.

Ein langer Tag verging. Die Caravelle mußte vor ihren Verfolgern einen gewaltigen Vorsprung haben, denn alles Suchen war vergeblich. Endlich, gegen Abend, funkt das Wasserflugzeug: „Ausreißer gefunden!“ Der Kreuzer nimmt den angegebenen Kurs, das U-Boot ebenfalls, nachdem es

wahr. Heinz hatte Harry mit dem Hund weggeschickt, in der Hoffnung, es sei alles überstanden, wenn der Junge nach Stunden zurückkäme; aber auch dieser Tag verlief ohne erkennbaren Fortgang, und es wurde nach Stunden, an die mir fast jede Erinnerung fehlt, wieder Abend und Nacht.

Endlich, des Nachts um 3 Uhr, kam das Kind. Mit Geschrei kam es an und nahm sich außerdem sehr Zeit zu seinem Eintritt in die Welt. Um 3.50 Uhr konnten wir unsern Jungen vom Vater waschen lassen; er zog ihm ein Päckchen an und machte ihn zurecht, legte ihn dann zu mir, und Mutter und Kind fielen fast zugleich in tiefen Schlaf.

Auch Heinz konnte endlich mit Harry tief aufatmen und sich für ein paar Stunden einer wohlverdienten Erquickung hingeben. Doch Heinz wußte, jetzt ging es nicht anders, jetzt mußte er Dr. Ritter holen, der auch sofort mitkam und uns eine große Hilfe und Unterstützung war, die wir ihm nie vergessen werden.

Es sei besonders hervorgehoben, daß Dr. Ritter für seine Hilfeleistung Bezahlung abgelehnt hat. Wenn wir uns erkenntlich zeigen wollten, so möchten wir ihm gelegentlich ein Schwein und weiterhin Trockenfleisch herunterbringen, was wir gern versprochen.

Ritters machen Besuch.

Am 5. Januar 1933 war ich das faule Umherliegen leid; wiewohl Heinz mir verständnislos kopfschüttelnd widersprach, stand ich auf. Es paßte auch gerade, denn kaum hatte ich mich einigermaßen wieder in Ordnung gebracht, als wir den Besuch von Dr. Ritter und Frau Dora Körwin bekamen. Wir empfanden den Besuch als etwas Festliches. Ritters brachten für Harry und den Kleinen je eine Dattelpalme mit, ferner eine Dose Milch, 30 Eier und eine Flasche Rohrzucker. Es ist wohlthuend, diese menschliche Teilnahme zu genießen, bei aller Verschiedenheit unserer Meinungen und Charaktere. Wir hatten „Besuch“ und freuten uns dessen. Die Milch können wir gut zu Haherscheim für das Kind verwenden, denn mit der mütterlichen Nahrung haperte es noch die ersten Tage. Lange blieb der Besuch nicht. Man müsse nun gehen, sagte Dr. Ritter und beide gingen von uns zum Wigwam der „Neuen“, wo sie dann lange verweilten.

(Fortsetzung folgt.)

vorsichtshalber getaucht war. Und dann fand die merkwürdige Begegnung statt, die der Atlantik wohl je erlebt hat. Rund um das Schiffchen, das vor 450 Jahren eine Welt entdeckt hatte, lagen ein moderner Panzerkreuzer, ein halbgetauchtes U-Boot und ein Hydronion. Die „Santa Maria“ hatte beigestrichelt, an Bord war kein Mensch zu sehen.

Plötzlich erscheint am Bullauge des Zwischendecks ein Jungenskopf, und eine helle Knabenstimme ruft: „Hier Cristobal Colon mit Kurs nach Westindien. Was gibts?“ Zehn Sekunden Ueberraschung — dann bricht rings um die „Santa Maria“ ein schallendes Gelächter los. Das also ist das Geheimnis des entflohenen Schiffes! Und aufschreckend durch die laute Lustigkeit ringsum tauchen über der Bordwand noch zwei Knabenhäupter auf.

In wenigen Minuten wissen die an Bord der „Santa Maria“ gefletterten Offiziere, worum es sich handelt. Drei vierzehnjährige Jungens, aus dem Waisenhaus von Huelva ausgerückt, begeistert von der Geschichte Kolumbus', haben diesen Streich ausgeführt. Allerdings nur teilweise, denn „selbstverständlich“ war ihr Ziel Amerika. Ramon Gonzales, der Anführer der „Piraten“, hatte sich so stark in die Rolle des großen Spaniers eingelebt, daß es für ihn nichts Einfacheres zu geben schien, als diese abenteuerliche Fahrt mit der gestohlenen „Santa Maria“ von Palos bis Amerika.

Das glückhafte Ende.

Zwei Tage später. „Kolumbus“ Ramon Gonzales, steht mit seinen beiden Fahrigenossen vor dem Jugendrichter in Huelva. Die gestrigen Herren können kaum ernst bleiben, wenn der vierzehnjährige „Admiral“ immer wieder auf alle Vorhaltungen erwidert: „Und wir wären doch hinübergekommen — die Erde ist nämlich rund!“ Das Gericht will sich gerade zur Beratung über das Strafmaß zurückziehen, da meldet sich ein Herr aus dem Zubrerraum zu Wort. Er sei Thomas F. Edson aus Boston, auf einer Europareise mit seiner Yacht zufällig hier an Land gegangen. Man habe ihm von diesem kleinen Kolumbus erzählt, und er wolle einen Vorschlag unterbreiten. Man möge ihm den Knaben anvertrauen, er wolle ihn als Schiffsjungen auf seiner Yacht nach USA. mitnehmen!

Die drei „Seeräuber“ kommen mit einem schweren Bereweis und drei Tagen Haft davon. Inzwischen erledigt Mr. Edson die nötigen Formalitäten, und Ramin-Cristobal tritt seinen Dienst auf der Yacht „Miss Maud“ an. Diesmal wird es aber ernst mit dem Kurs nach Westindien.

Am Kai von Palos, im Schatten des gewaltigen Kolumbus-Monuments, schaukelt heute wieder friedlich die kleine Caravelle „Santa Maria“ — das Schiff, das eine Welt entdeckte und viereinhalb Jahrhunderte später von drei Ausbuben gestohlen wurde....

Wer wenig Zeit hat

und nur Sonntags über ins Freie kann, um Luft und Sonne zu genießen, der braucht Leotrem zum Sonnenbaden ganz besonders nötig! Denn Leotrem verringert ja nicht nur die Gefahr des Sonnenbrandes, sondern er hilft vor allem schneller bräunen. Wer Leotrem mit Sonnen-Vitamin benutzt, kann schon nach einem einzigen Sonnenbad braungebrannt nach Hause gehen. Und das will wirklich etwas heißen! Leotrem zu 22, 50 und 90 Pfennig und Leo-Santol zu 50 Pfennig sind in allen Fachgeschäften erhältlich.

Wir fahren gen Nordland:

Von 1800 Zwölf.

Mit „RdZ“ auf der „Monte Olvia“ nach Norwegen. — Tagebuchnotizen eines Journalisten. Von Hubert Doerrschud.

(Schluß.)

12. August 1935.

In der Nacht hat die „Monte Olvia“ abermals Bergen passiert und ist in den Hardanger Fjord eingefahren. Daselbst wird wie am Tage zuvor. Bismöglich noch reizvollere Landschaften. Aber immer noch Wolken, Nebel und Regenstauer. Zwischen dem Fjord der an den grünen Matten lebenden Bauernhäuschen taucht Industrie auf, so Alavit, dessen Manganbergwerk graue Rauchschwaden zwischen die Nebelseen stößt, dann das Elektrizitätswerk Tyssedal, dem die Wasserkraft in riesigen Eisenröhren von dem Berggipfel zugeführt wird. 82.000 Pferdekkräfte werden hier freigegeben. Grandios die ragenden Bergwände des engen Mauranger Fjords. Kurz vor 14 Uhr drehen wir vor dem Sundalgletischer. Unbeschreiblich der überwältigende Eindruck, neben Balholm wohl der schönste unserer Fahrt. Nun geht es zurück.

Am Nachmittag haben wir uns im Gesellschaftsraum niedergelassen. Die aufpeitschenden Rhythmen der Carmen-Quartette füllen den Raum, die sinnbetörenden Klänge der Bohème. Draußen gleiten in Wind und Regen des Nordlands starre Felsen vorüber. Welch ein Kontrast! Aber die Kapelle spielt gut. Begeisterter Beifall dankt ihr. Es ist die Kreiskapelle der RdZ Gaggenu. Eigentlich sind die Musiker ja auf Urlaub, aber sie geben jeden Vormittag und jeden Nachmittag ein Konzert, ohne daß deshalb das Bier oder der Kognak um 10 Prozent aufschlagt würde. Die Bordkapelle ist recht dankbar für die Entlastung. Kameradschaft ist Trumpf hier an Bord.

Was haben wir nicht in unserem Kreis für einen festen Zusammenhalt! Als ob man sich seit Jahren kenne. Da ist Hermann, ein wenig still und verhalten, eigentlich dauernd auf der Suche nach einer Partnerin. Aber die anderen meinen, er sei diesmal nicht „in Fahrt“. Das macht die Angina, die ihn acht Tage vor seinem Urlaub heimjuckte und noch nicht ganz vertrieben ist. Und dann Hugo, immer der erste, wenn es gilt, für den Nachmittag oder den Abend Plätze zu erobern. Er verteidigt sie heldenmütig gegen alle Angriffe der Sachsen — das ist doch keine Kameradschaft, alle Stiele zu belächeln — bis wir angerückt sind.

Und bestimmt ist Max der Letzte. Max kommt überall zu spät. Max ist sehr bedächtig. Aber eigenartig, wenn es sich darum dreht, ob man nun das hübsche schwarzhaarige Fräulein mit den weichenblauen Augen vom Tisch nebenan zum Tanzen holen soll oder nicht, walzt Max mit ihr schon übers Parkett, ehe wir noch mit unseren Überlegungen zu Ende sind. Und was haben wir nicht alle über seinen trockenen, gesunden Humor gelacht, über diese trefflicheren Pointen, mit denen er uns immer wieder überraschte.

Und da sind noch die Mädels. Thea, Gitta, Trudel und Mollie. Was für patente Kerle, die das Leben anpacken mit beiden Fäusten, die es meistern. Lustig, frisch, ohne Sentiment, mit einem hübschen Romantik, ja, aber auch mit gesundem Menschenverstand für die Wirklichkeit. Sie stehen im Beruf, sitzen irgendwo an einer Schreibmaschine, an einem Schreibtisch und haben sich doch fraulichen Charme bewahrt. — Gitta indessen gibt nur noch kurze Gastspiele bei uns. Sie hat eine Presse geschlagen in jene drei Musketiere, die das blonde Mädel umgeben, das an dem Abend, als wir Helgoland passierten, neben mir stand. Man sieht sie manchmal zusammen mit dem blonden Hünen aus Heidelberg.

Am Nachmittag haben wir den Hardanger Fjord verlassen. Gegen 18 Uhr passieren wir Hansgesund. Durch den engen Karm-Sund steuern wir, der die Insel Karmö

vom Festland trennt. Saftige Wiesen dehnen sich längs der Küste. Braunrotes Vieh weidet zwischen den sauberen Holzhäusern. Von überall grüßen die Bewohner freundlich das Schiff. Fischerboote liegen im Hafen und im Hintergrund eine Flotille Walfischfänger. Die sprungbereite Raubfahne an der Kette liegen sie an.



Sonnenuntergang überm Skagerrak.

Photo: Badische Presse.

Das Wetter hat aufgeklart. Es verspricht schön zu werden.

Am Abend ist großes Vordfest. Das heißt, daß am Nachmittag bereits der weibliche Teil der Passagiere mit der Toilette beginnt, beim Friseur ein Niefenmaß von Hüften, Papiermützen, Bändern, Schleifen, Papierstrümpfen einsetzt, daß nach dem Abendessen der Speisesaal zum Teil ausgeräumt wird, um, wie oben im Rauchsalon und im Gesellschaftsraum Platz für das tanzende Volk zu machen. Das heißt schließlich, daß ab 10 Uhr überall in sämtlich verfügbaren Wirtschaftsräumen des Schiffes Musik erklingt und nicht zuletzt am Schießstand vorn im Bug ein großes Preischießen folgt.

In diesem Abend kommt es mehr denn je zum Ausdruck, wie sehr das ganze Schiff eine einzige große Familie ist. Unter den Urlaubern sitzen der Fahrleiter, der Kapitän, die Offiziere, die Polizeistunde wird unter allgemeinem Hallo auf 2 Uhr verlängert, Lustklänge schwirren durch die Räume, Kinetrompeten tränen dir ins Ohr, aus einfachen Mitteln sind phantastische Kostüme entstanden, eine übermütige Festingsstimmung hat ihre ansteckenden Basillen um sich gestreut.

In dieser Nacht will es lange nicht ruhig werden in den Kabinen.

13. August 1935

Der letzte Tag an Bord. Wir sind wieder auf offener See. Die Südküste Norwegens ist in der Nacht zurückgelassen und mit ihr Regen und Nebel. Sahender Sonnenschein grüßt das Schiff. Wir stürmen hinaus zu unserem

Stammplatz am Schornstein, lämmeln uns faul in die Bordstühle. Neben uns liegt Esfriede mit ihren drei Musketieren und Gitta. Man beschließt, wenn auch am letzten Tag, unsere beiden Gruppen zu vereinen. Walter heißt der blonde Niese aus Heidelberg und der andere Walter ist ebenfalls ein echter Redarischleimer, während Werner der dritte aus Karlsruhe kommt.

Sei es nun, daß das vorabendliche Vordfest noch in unseren Köpfen spukte, sei es, daß die lang entbehrte Sonne schuld daran trägt, jedenfalls wissen wir vor Unbermut nicht, was wir anstellen sollen. Gegen Mittag passiert uns die „Monte Sarmiento“, das Schwester Schiff der „Monte Olvia“. Auch sie hat Arbeiterurlaub an Bord und fährt gen Norwegen. Lebhaftes Begrüßung, begeisterte Heilrufe von Bord zu Bord.

Der Nachmittag findet uns abermals auf dem Bootsdeck. Ein eigenartiges Mädel, diese Esfriede. Es geht ein unfagbarer Charme von ihr aus, trotz ihrer fühlbaren Zurückhaltung. Sie spricht ohne lächlichen Akzent. Welche Wohlthat für unsere badischen Ohren. Bewundernswert, wie sie ihre drei Musketiere flug und geschickt an der Landare hat. Natürlich ist jeder eifersüchtig auf die anderen zwei. Aber keiner kann sich rühmen, bevorzugt zu werden. Deshalb vereinigt auch alle drei eine glänzende Kameradschaft. Wir kommen ins Gespräch. Vorerst interessiert sie lediglich der Journalist in mir. Sie selbst ist Sekretärin irgendwo in einem Betrieb, an selbständiges Arbeiten gewöhnt. Seltzam, daß wir hier an Bord in der brennenden Nachmittagsstunde von unserer Arbeit erzählen, nüchtern, sachlich. Und doch schwingt zwischen den Worten ein leiser Unterton mit, ein beginnendes Verlieben, ein gegenseitiges Sichaufschließen. Unsere Arbeit hat uns einander näher gebracht. Wir haben die anderen vergessen.

In der Ferne, gleich einem schmalen Schatten über dem Wasserpiegel, taucht Helgoland auf. Ist es Zufall? Als ich die ersten Blinklichter Helgolands erblickte, stand sie neben mir, fremd, unbekannt. Und nun, da abermals die roten Sandsteinfelsen in Sicht kommen, haben wir Freundschaft geschlossen. Ich muß ihr das sagen. Sie lächelt leise. „Schade“, sagt sie, „sonst nichts.“

Heute ist der letzte Abend an Bord. Blutrot in einer flammenden Orgie von Farben sinkt der Sonnenball zwischen phantastischen Wolkenfetzen fern ins Meer. Eine glitzernde, flimmernde Lichtfräse zieht sich bis zum Schiff. — Nach dem Abendessen sitzen wir im Rauchsalon. Wie selbstverständlich fügt es sich, daß ich den Platz neben Esfriede einnehme. Abschiedsstimmung weht in unserem Gespräch. Adressen werden ausgetauscht, törichte, gutgemeinte Pläne geschmiedet. Da fällt das Wort Wiederschen. Max ist nicht da. Er war den ganzen Nachmittag schon unauffindbar. Hermann lächelt verneinend. — Langsam lichtet sich der Kreis. Hermann und Thea verschwinden, ebenso Gitta und Walter.

Da gehen auch wir hinaus, Esfriede und ich. Und es ist eine wundervolle Nacht. Gelb und groß steht die Scheibe des Mondes über dem Schiff. Ringsum aus dem Dunkel blitzen zweiweiße die weißen Schaumkämme der Wellen auf. „Warum mühen wir uns erst heute kennen lernen?“ Das Wort ist gefallen. Wer hat es ausgesprochen? Wir halten uns plötzlich umschlungen und unsere Lippen küssen sich.

„Mir ist, als seien wir uns niemals fremd gewesen.“ Wieder hat nur der eine gesprochen, was der andere als Gewißheit in sich trug.

Die roten und grünen Lichter Cuxhavens tauchen Steuerbord auf. Scheinwerfer werfen ihre Strahlenbündel durch die Nacht. Wir fahren die Elbmündung hinauf.

Im Schiffsfinden lag bereits der Abschied. Man möchte so vieles sagen und es fehlen einem doch die Worte. Wir sprechen nichts von Liebe, nichts von Wiederschen, o nein. Dieser Augenblick verträgt diese gefährlichen, verpflichtenden Worte nicht. Was wissen wir denn voneinander? Nichts, als daß diese Stunde uns gehört, daß sie unfagbar schön ist.

Übermorgen sitzen wir wieder an unseren Schreibtischen. —

Die größte Beringungszentrale Europas:

Einwohnermeldeamt für Vögel.

100.000 Luftwanderer erhalten einen Paß. — Hochsaison in Helgoland. Von Dr. H. Schildmacher, Vogelwarte Helgoland.

Der Verfasser unseres Aufsatzes, Dr. H. Schildmacher von der Vogelwarte Helgoland, schildert uns hier die interessante und wertvolle Arbeit, die deutsche Wissenschaftler auf Helgoland, in der größten Beringungszentrale Europas, leisten, um uns die Geheimnisse der Vogelwelt zu erschließen.

Zugvögel wandern durch die Nacht. Steinmäger aus Skandinavien und Grönland, Isländische Strandläufer, Lappländische Werdnepsen und viele andere. Hier eine Schar, dort ein Schwarm, ein breiter Heerhaufen, breiter als die Nordsee. In der Abenddämmerung brachen sie auf, und nun ist es finstere Nacht geworden. Vor ihnen blüht ein Licht auf. Regelmäßig leuchtet es auf und verschwindet wieder. Und geheimnisvoll werden die nächtlichen Wanderer von ihm angeleitet. Von allen Seiten kommen sie herbei, umschwirren rufend das blendende Licht des Helgoländer Leuchtturms, eine unübersehbare Wolke schreiender Vögel. Sie suchen nach einem Platz, der ihnen Schutz und Nahrung bieten kann. Ein großes Gebüsch ist da, von Mauern umschlossen. Der Fanggarten der Vogelwarte Helgoland. Bald wimmelt es in seinem Gezeig von Singvögeln aller Art. Am Morgen treten Menschen in den Garten und scheuchen die Vögel vor sich her. Die flattern weiter, geraten ahnungslos zwischen die trichterförmig sich verengenden Drahtwände der Vogelreusen, und ehe sie es sich versehen, sind sie gefangen. Hände greifen nach ihnen. Sie werden in Transportkästen gesetzt und zum Beringungsraum gebracht. Jedem der Vögel wird ein Aluminiumring um das Bein gelegt, der die Anschrift der Vogelwarte und eine Nummer trägt. Art, Alter und Geschlecht der Vögel werden notiert, Gewicht, Maße und sonstige „besondere Kennzeichen“ werden festgehalten, und dann, wenige Minuten nach dem Fang, sind sie wieder frei.

So wurden allein im vergangenen Jahre auf Helgoland fast 10.000 Vögel beringt. Insgesamt beringte die Vogelwarte Helgoland, mit Hilfe ihrer 1000 freiwilligen Mitarbeiter auf dem Festlande im vergangenen Jahre über 100.000 Vögel, während im gleichen Jahre etwa 2.300 beringte Vögel zurückgemeldet wurden. Insgesamt liegen bis jetzt über 12.000 Rückmeldungen vor.

Ostdeutsche Störche reisen nach Indien.

Von wo werden die beringten Vögel zurückgemeldet? Zunächst natürlich aus Europa, von Norwegen bis Gibraltar,

dann aber auch zahlreich aus Afrika, viele auch aus Asien, z. B. Palästina, Indien usw. Überall, wo diese Vögel sich aufhalten, vom Brutgebiet bis zum Winterquartier, bleiben auch beringte Vögel, „am Wege liegen“, sei es, daß sie lebend gefangen oder geschossen werden, sei es, daß sie verunglückt oder einem Räubtier zum Opfer fallen. Und die Summe aller Wiederfunde gibt uns ein Bild vom Zuge der einzelnen Vogelarten. So wissen wir zum Beispiel, daß viele unserer deutschen Vögel nach Südfrankreich und Spanien wandern, daß die ostdeutschen Störche über Palästina und Ägypten zum Kaplande ziehen, während die westdeutschen ihren Weg über Gibraltar nehmen. Deutsche Störche verbringen den Winter oft in den Schilfdickichten des Gbros, Nordische Amfeln überwintern z. T. in Deutschland, können aber auch bis Spanien wandern. Besonders interessant ist das Verhalten der Helgoländer Wummern. An einer feilen Felswand der Insel Helgoland befindet sich nämlich eine Kolonie von Wummern, eigenartigen Meeresevögeln, die an keiner anderen Stelle in Deutschland brüten. Die jungen Wummern eieren nun nicht, wie man vermuten sollte, nach Süden, sondern sie wandern zunächst nach Südwesten und zerstreuen sich dann erst im Winter, wo sie dann allerdings bis zum Golf von Biskaya gefunden wurden.

Ein Atlas des Vogelzuges.

So gibt uns die Vogelberingung Aufschluß über die Wege und Winterquartiere der Zugvögel. Die bisherigen Funde beringter Vögel sind niedergelegt im „Atlas des Vogelzuges“. Alle neu hinzukommenden — und es gehen täglich neue Meldungen ein — werden in der von der Vogelwarte Helgoland gemeinsam mit der Vogelwarte Rostock und der deutschen Ornithologischen Gesellschaft herausgegebenen Zeitschrift „Der Vogelzug“ veröffentlicht.

Aber die Beringung klärt auch noch andere Fragen. Welche Vögel reisen in ihren Arbeitsbezirken nämlich eine Einrichtung geschaffen, die man ein „Einwohnermeldeamt für Vögel“ nennen könnte. Sie fangen z. B. in einer Schwalbenkolonie sämtliche Schwalben und beringen sie. Daneben kontrollieren sie dauernd die schon beringten, so daß sie ständig auf dem Laufenden sind, ob z. B. ein Paar sich trennt und neue Ehen einget, ob im nächsten Jahre dasselbe Nest wiedergewählt wird usw. Bei der Nestschwalbe

konnte so z. B. festgestellt werden, daß die alten Vögel fester zu der heimatischen Kolonie und dem Nest halten, als die Jungen, die leichter in andere Kolonien umziehen oder gar eine neue Heimat suchen. Auch über das Alter freilebender Vögel kann die Beringung Auskunft geben. So wurde z. B. eine Silbermöve gefunden, die ihren Ring 23 Jahre lang getragen hatte.

Alle diese Ergebnisse haben nun nicht nur wissenschaftlichen Wert, sondern sie gewinnen auch praktische Bedeutung durch den Vogelschutz. Geben sie uns doch Auskunft über die intimenten Lebensgewohnheiten der Vögel, die uns bei einfacher Beobachtung verborgen bleiben würden. Die Kenntnis dieser Lebensgewohnheiten aber ermöglicht uns einen sachgemäßen Vogelschutz. Die Vögel sind ja bekanntlich unsere wichtigsten Bundesgenossen im Kampfe gegen Feld- und Forstschädlinge, deren Bekämpfung durch Gift tödlich und nicht immer gefahrlos ist. So ist die Vogelberingung auch ein Hilfsmittel zum Schutze unserer Wälder und Felder geworden.

Natürlich ist die Beringung nicht die einzige Methode der Vogelzugsforschung. Auch die Beobachtung der Zugvögel wird nicht vernachlässigt. Sie gibt uns z. B. wichtige Aufschlüsse über den Einfluß des Wetters auf den Vogelzug, über Flughöhe usw. Diese Fragen werden gerade von der Vogelwarte Helgoland, die die größte Beringungszentrale Europas ist, mit besonderem Eifer verfolgt.

Die Meisterfinger-Aufführung zum Reichsparteitag.

Für die Aufführung der „Meisterfinger“ zum Reichsparteitag, die unter Leitung Wilhelm Furiänglers und mit glänzender Beteiligung herankommen wird, hat der Führer der Berliner Bühnenbildner, Architekten, Kostümzeichner und Kostümentwerfer, Benno v. Rent, mit der Schaffung der Dekorationen beauftragt. Diese Bühnenbilder und Kostüme, die der Führer der Stadt Nürnberg zum Geschenk macht, sollen auf seinen Wunsch einen für unsere Zeit vorbildlichen Stil zeigen, sie sollen im neuen Sinne klassisch werden. Der Führer hat die Modelle und Figuren selbst geprüf, ehe sie ausgeführt wurden. Die Bühnenbilder wollen die Idee vom mittelalterlichen Nürnberg nicht realistisch geben, sondern nur dem Inhalt der Musik nach, sie gefühlsmäßig vorbereitend und untermalend und mit der dichterischen Freiheit, die notwendig ist, um künstlerisches und Wirkames zu schaffen. Bei aller mittelalterlichen Romantik sollen sie dennoch gegenwärtig und lebendig gestaltet werden. Das gleiche trifft auf die Kostüme zu. Die neuen Dekorationen für die „Meisterfinger“-Aufführung zum Reichsparteitag macht der Führer der Stadt Nürnberg zum Geschenk.



Sachkundige im Kaufmannsberuf.

Prüfungsfähigkeit der Industrie- und Handelskammer Karlsruhe bei Eröffnung und Uebernahme von Ladengeschäften.

Für die Eröffnung eines Ladengeschäftes ist bekanntlich eine besondere Genehmigung erforderlich, die vom zuständigen Bezirksamt erteilt wird. Bei solchen Geschäftsleuten, die in dem in Frage kommenden Geschäftszweig keine mehrjährige Tätigkeit, insbesondere keine Lehre, nachweisen können, ist eine Prüfung vor einem besonderen Ausschuss der Industrie- und Handelskammer erforderlich, der sich aus einem Beamten der Kammer, einem sachkundigen selbständigen Kaufmann und einem sachkundigen kaufmännischen Angestellten zusammensetzt. In verschiedenen Fällen beteiligten sich an der Prüfung auch sachverständige Herren des Reichsärztes und der Handwerkskammer. Der Prüfungsausschuss der Kammer hat bereits umfangreiche Arbeiten zu leisten gehabt.

Die Prüfung erstreckt sich auf a) Kalkulation, b) Buchhaltung und allgemeine kaufmännische Kenntnisse, c) wichtigste Rechtsfragen, d) Warenkunde, e) Verkaufsfunde. Im übrigen werden bei den Anforderungen an den Prüfling die besonderen Verhältnisse nach Art und Größe der in Aussicht genommenen Verkaufsstelle berücksichtigt. Es wird also jeder Schematismus von der Prüfung ferngehalten. Da die Prüfung ein Gesamtbild des Prüflings ermöglichen soll, wird sie individuell durchgeführt.

Einige Bewerber bestanden die Prüfung mit gutem Erfolg, doch mußte leider bei der Mehrzahl ein großes Unwissen selbst auf einfachsten Gebieten des kaufmännischen Lebens festgestellt werden.

Einem Prüfling wurde z. B. die Frage vorgelegt, wie hoch bei einem Monatsumsatz von RM. 1500.— der Tagesumsatz sein müßte. Zunächst war dem Prüfling nicht klar, daß er RM. 1500.— durch 28 anstatt durch 30 teilen müsse, weil sonst die Sonntage nicht berücksichtigt sind. Der Prüfling war nicht in der Lage, 1500 durch 28 zu teilen.

Einem anderen Prüfling fragte man, was er tun würde, wenn es abends begänne 7 Uhr zu schlagen und im Augenblick vorher noch fünf Käufer in den Laden gekommen seien. Der Prüfling erwiderte, daß er sämtliche fünf Kunden bitten

würde, den Laden zu verlassen. Von der Erlaubnis, noch zu Ende bedienen zu dürfen, war ihm nichts bekannt. Ferner war sich ein erheblicher Teil der Prüflinge keineswegs über die richtige Kalkulation im klaren. Sie waren nicht in der Lage, einfache Kalkulationen durchzuführen, mit denen sie sich im eigenen Interesse rechtzeitig vor Antragstellung hätten befassen müssen, da die richtige Kalkulation eine Grundlage der ordnungsgemäßen Geschäftsführung bildet. Auch die Warenkenntnisse wiesen in den einzelnen Geschäftszweigen große Lücken auf.

Manche Prüflinge konnten z. B. im Kolonialwarensach die vorgelegten Warenproben nicht richtig erkennen. Einer dieser Prüflinge, dem ungebrannter Kaffee gezeigt wurde, wies nicht, um was für eine Ware es sich handelt. Erbsen und Linsen konnten verschiedentlich nicht auseinandergehalten werden. Grüntern konnten die meisten nicht. Auch auf dem Gebiet des Wettbewerbs, der Rabattgewährung und des Gewerberechts konnte einfachen Ansprüchen nicht genügt werden. Infolgedessen war es nicht verwunderlich, daß ein erheblicher Teil der Antragsteller nicht zum Kaufmannsberuf zugelassen werden konnte. Manche sahen im Laufe der Belehrung, die ihnen seitens des Prüfungsausschusses erteilt wurde, ein, daß ihnen die Kenntnisse zur Eröffnung eines Geschäfts fehlen und daß sie infolgedessen Gefahr laufen, ihr Kapital, das sie in das Geschäft stecken wollten, schnellstens zu verlieren.

Es ist außerordentlich begrüßenswert, daß die Regierung Vororge getroffen hat, daß Sachkundige nicht mehr zum Kaufmannsberuf zugelassen werden. Es liegt dies sowohl im Interesse der Bewerber selbst, da sie doch in den meisten Fällen Gefahr laufen, schnell ihr Geld zu verlieren und darüber hinaus noch in Schulden zu geraten. Auch im Interesse des gesamten Kaufmannsstandes ist es lebhaft zu begrüßen, daß nur noch Geschäftsteile mit nachgewiesener Sachkunde oder mindestens hinreichenden Vorkenntnissen in ihm Aufnahme finden können.

Achtung Arbeitsbuch!

Arbeiter, Angestellte und Lehrlinge, die im Einzelhandel und Großhandel beschäftigt sind, haben, soweit noch nicht geschehen, den Antrag auf Ausstellung des von der Reichsregierung mit Gesetz vom 26. Februar 1935 neu eingeführten Arbeitsbuches zu stellen.

In kurzer Frist darf in den oben bezeichneten Gewerbegruppen niemand mehr ohne Arbeitsbuch beschäftigt werden.

Die Unternehmer dieser Gewerbegruppen sind verpflichtet, die Beschäftigten zur Antragstellung aufzufordern. In kurzer Zeit ergeht Aufforderung zur Antragstellung an die Arbeiter, Angestellten und Lehrlinge weiterer Gewerbegruppen.

Antragsvordrucke werden beim Arbeitsamt Karlsruhe, Abteilung 'Arbeitsbuch und Heimarbeit', Karlstraße 36-38, von 7.30-12.30 und 14.30-18 Uhr und bei der Nebenstelle in Durlach, Blumenstraße 9, von 8-12 und 12.30-16.30 Uhr, sowie bei der Nebenstelle in Ettlingen, Baselerstraße 1, von 8-12 und 12.30-16.30 Uhr ausgeteilt.

Die Ausgabe der Antragsvordrucke und Ausstellung der Arbeitsbücher erfolgen unentgeltlich.

Wer hilft Jugendherbergen bauen?

In endlosen Scharen haben in diesem Sommer die Jugendwanderer wieder badische Jugendherbergen bevölkert. Erneut hat sich als dringende Notwendigkeit ein weiterer Ausbau dieser Einrichtung erwiesen. Ein großes Werk kann geschehen, wenn alle zusammenhelfen. Jedermann ist Gelegenheit geboten, am Aufbau des Jugendherbergsnetzes mitzuwirken durch den Erwerb eines Loses der Badischen Jugendhilfe-Lotterie. In allen Verkaufsstellen sowie bei den Straßenverkäufern sind diese 50-Pfg.-Lose erhältlich. Ziehung bestimmt am 15. September.

Jedes verkaufte Los ist ein wichtiger Baustein für das Jugendherbergsnetz. Noch sind viele Lose zu verkaufen, um den vollen Erfolg zu sichern. An alle ergeht der Ruf, ein Los zu erwerben und damit am Aufbau dieses Jugendwerkes mitzuhelfen.

Neue Vertragsordnung für Kassenzahnärzte.

Unter dem 27. August 1935 ist vom Reichsarbeitsminister die Vertragsordnung für Kassenzahnärzte und Kassendentisten erlassen worden, die in der nächsten Nummer des Reichsgesetzblattes veröffentlicht wird. Sie verbürgt ein reibungsloses Zusammenarbeiten zwischen Krankenkassen und Zahnärzten und Dentisten und schließt sich inhaltlich an die Vertragsordnung für Ärzte und Krankenkassen an, die sehr wesentlich zu einem guten Einvernehmen der Kassen und Ärzte beigetragen hat. Für die Versicherten dürfte besonders von Interesse sein, daß ihnen die freie Wahl unter sämtlichen deutschen Kassenzahnärzten und Kassendentisten gegeben wird.

Mittwoch-Nachmittagskonzert im Stadtpark. Das Karlsruher Berufsorchester wird am Mittwoch, um 16 Uhr im Stadtpark das übliche Nachmittagskonzert (Streichmusik) ausführen.

Vorarbeit im Staatstheater.

Schon seit einiger Zeit sind im Staatstheater die Proben für Oper, Schauspiel und Ballett im Gange. Schon vor Beginn der Spielzeit, der traditionsgemäß auf den 15. September 1935 festgelegt wurde, finden im Schlossgarten Freilichtaufführungen von Paul Ernst's Komödie 'Pantolon und seine Söhne' statt. Mit diesem Werk erscheint ein deutscher Dichter zum ersten Male im Spielplan des Staatstheaters, der jahrzehntelang verbannt, noch den Anbruch des neuen Deutschland erleben durfte, um jetzt nach seinem Tode im Dritten Reich die Anerkennung zu finden, die seiner deutlich empfundenen Dichtung gebührt. Mit der Renaissancesatire 'Pantolon und seine Söhne' ist dem deutschen Bühnenspielfeld ein Werk von köstlicher, komödiantischer Unbeschränktheit fast im Stil der commedia dell'arte gewonnen worden. Die Eröffnungsinzert inszeniert Ulrich von der Trenk mit Heinz Gräber als jungen Pantolon vom 8.-14. September sind täglich Wiederholungen im Schlossgarten vorgesehen. Zu diesen sieben Vorstellungen haben die Platzmieter des Badischen Staatstheaters nach bestimmtem Verteilungsplan, der aus den Zeitungsanzeigen und den Anschlägen ersichtlich ist, freien Zutritt.

Die Staatsoper eröffnet die neue Spielzeit am 15. September mit Hans Pfitzners musikalischer Legende 'Palestrina', wohl einem der bedeutendsten und schwierigsten Bühnenwerke, das seit Wagners 'Meistersingern' entstanden ist. Dieses geniale Werk erscheint mit dieser Neuaufführung nach zehnjähriger Pause wieder in Karlsruhe. Die Aufführung steht unter der musikalischen Leitung von Staatskapellmeister Josef Keilbergh, die Regie führt Erich Wildgans. Die Bühnenbilder werden nach Entwürfen von Emil Burhard in den Werkstätten des Staatstheaters angefertigt, die Kostüme nach Figuren von Margarethe Schelenberg.

Als nächste Oper inszeniert Intendant Dr. Thur Himmigoffen Verdis 'Amelia' oder 'Ein Mäskchenball', eine der dramatisch packendsten und melodienreichsten Oper des italienischen Meisters. Als musikalischer Leiter der Aufführung wird sich Kapellmeister Karl Köhler erstmalig in seinem neuen Wirkungskreis vorstellen. Die Bühnenbilder zu 'Amelia' entwirft Heinz-Gerhard Zircher.

Das Staatsschauspiel bereitet nach den Freilichtaufführungen von 'Pantolon und seine Söhne' als erste Aufführung im Staatstheater einen Kleinstabend vor mit dem 'Robert-Guisard'-Fragment und dem Lustspiel 'Der zerbrochene Krug'.

Nach der Anerkennung, die der Spielplänenwurf des Staatstheaters durch die maßgebenden Stellen des Reiches gefunden hat, ist zu erwarten, daß das Interesse des Publikums dem Staatstheater gegenüber sich in diesem Jahre in immer stärkerem Maße geltend machen wird.

Karlsruher Oktoberfest.

Das Badische Staatstheater und der Landesverband der badischen Presse (im Reichsverband der Deutschen Presse) beabsichtigen am Samstag, den 7. September, im Schlossgarten und dem Motto: 'Spul ums Schloß' ein Volksfest zu veranstalten. Die vorgeschrittene Jahreszeit hat die Veranstalter veranlaßt von ihrer Absicht abzusehen. Dagegen werden sie in der zweiten Hälfte des Oktober in den Räumen der Festhalle zugleich für die Werbung 'Deutsche Traube - Deutscher Wein' ein Oktoberfest abhalten. Die näheren Mitteilungen hierüber folgen noch.

Folgeschwerer Zusammenstoß.

Dienstag früh gegen 5.30 Uhr stieß auf der Ettlinger Straße in der Kurve nach der Bahnunterführung ein Personkraftwagen mit einem Pferdeuhrwerk zusammen. Der Fuhrwerkslenker sowie seine Ehefrau wurde vom Fuhrwerk herabgeschleudert, wobei ersterer vermutlich einen Schädelbruch erlitt. Er sowie seine ebenfalls verletzte Ehefrau wurden in das Neue Diakonissenhaus in Müppurr verbracht. Das Pferd wurde bei dem Zusammenstoß so schwer verletzt, daß es alsbald verendet; auch wurde der Kraftwagen stark beschädigt. Soweit bis jetzt festgestellt wurde, trifft den Führer des Personkraftwagens, Willi Schmaier, wohnhaft Kaiserstraße 17, die Schuld, weil er zu schnell gefahren ist.

Auf der Kreuzung Bahnhof- und Klauwerstraße kam es gestern um 21 Uhr zu einem Zusammenstoß zwischen 2 Personkraftwagen, wobei an dem einen Kraftwagen ein Sachschaden von etwa 1000.— RM. entstand. Der Zusammenstoß wurde durch den Führer des stark beschädigten Kraftwagens, Anton Blum, wohnhaft Bahnhofstraße Nr. 38, dadurch herbeigeführt, daß er das Vorfahrtsrecht des anderen Kraftwagens nicht beachtete und auf das von einem Polizeibeamten gegebene Haltezeichen nicht anhielt.

Auf der Robert-Wagner-Allee bei der Gottesauerstraße stießen am Montag ein Pferdeuhrwerk und ein Kraftwagen zusammen. Während der Kraftwagenfahrer selbst nur leichtere Verletzungen im Gesicht erlitt, trug sein Soziusfahrer eine Gehirnerschütterung davon. Der Fuhrmann wurde durch den Anprall vom Fuhrwerk herabgeschleudert und erlitt an den Beinen und an der Schulter erhebliche Verletzungen. Die Schuld an dem Zusammenstoß trägt der Kraftwagenfahrer Walter Fischer, wohnhaft in Kaiserlautern, weil er in zu schnellem Tempo durch die Robert-Wagner-Allee fuhr. Er gelangt wegen fahrlässiger Körperverletzung zur Anzeige.

Berkehrsjünder.

Der 49jährige Kaufmann Anton Blum in Karlsruhe, Bahnhofstr. 38, wurde mit einer empfindlichen Strafe bestraft und ihm gleichzeitig die Führung von Kraftfahrzeugen jeder Art untersagt und die Fahrerlaubnis der Klasse 3 unter Einziehung des Führerscheins entzogen, weil er am 1. Sept. 1935 bei der Fahrt mit seinem Personkraftwagen durch die Jolly- und Klauwerstraße auf das von einem Polizeibeamten gegebene Haltezeichen nicht anhielt und einem von rechts kommenden Personkraftwagenführer das Vorfahrtsrecht nicht ließ, so daß beide Fahrzeuge zusammenstießen und beschädigt wurden.

Dem 27jährigen Kraftwagenführer Wilhelm Späth, hier, Kriegsstraße 109, wurde die Führung von Kraftfahrzeugen jeder Art untersagt und die Fahrerlaubnis unter Einzug des Führerscheins entzogen, weil er am 29. Juli 1935, um 3.35 Uhr, bei der Fahrt mit einem Personkraftwagen unter erheblicher Wirkung von geistigen Getränken hand und in diesem Zustande einem anderen Verkehrsteilnehmer das Vorfahrtsrecht nicht ließ, wodurch dieser gefährdet wurde. Die Untersuchung auf Alkohol ergab 2,17 Gramm Alkohol pro Liter Blut.

Wegen Uebertretung der Reichsstraßenverkehrsordnung wurden vom 2. zum 3. Sept. 1935 abhörenspflichtig verwahrt bzw. angehalten 3 Fuhrwerkslenker, 78 Radfahrer, 49 Kraftfahrer, vom 31. 8. bis 1. 9. 1935: 2 Fuhrmann, 3 Fuhrwerkslenker, 121 Radfahrer, 80 Kraftfahrer, vom 1. bis 2. 9. 1935: 3 Fußgänger, 11 Radfahrer, 29 Kraftfahrer.

Schnellverfahren.

Festgenommen und dem Polizeipräsidenten zur Aburteilung im Schnellverfahren vorgeführt wurden: 1 Person, weil sie am Sonntag, gegen 23.30 Uhr im angetrunkenen Zustand auf dem Radfahrerweg in der Finkenheimer-Landstraße lag, 1 Radfahrer, weil er im angetrunkenen Zustand durch die Ettlinger-Allee fuhr, 3 Personen wegen groben Unfuges, weil sie sich in der Zähringerstraße gegenseitig herumschlugen, 1 Person, weil sie in einer tiefen Wirtschaft aufreizende Redensarten führte, 2 weibliche Personen, wegen Uebertretung des § 361 Ziff. 6 b R.St.G.B.

Dem Polizeipräsidenten hier wurde zwecks Aburteilung im Schnellverfahren eine Person wegen groben Unfuges vorgeführt.

Körperverletzung.

Am Montag wurde einem ledigen Kraftfahrer nach vorausgegangenem Wortwechsel mit einer Gaspietole in das Gesicht geschossen und am linken Auge erheblich verletzt. Der Täter wurde festgenommen und in das Bezirksgefängnis eingeliefert.

Festnahme.

In der Nacht zum 3. September wurde im Sallenwäldchen ein junger Mann, der sich obdachlos hier herumtrieb, festgenommen und in das Bezirksgefängnis eingeliefert, weil er dringend verdächtig ist, am 2. September gegen 23.30 Uhr in der Hans-Sachs-Straße ein Motorrad entwendet zu haben. Das Motorrad wurde in der Beierheimer Allee aufgefunden.

Die silberne Hochzeit feiert heute das Ehepaar Leonard Schön, Honigs, Milch- und Molkereiprodukte, Leopoldstraße 20.

Kaparr-Haus-Ausstellung! Der rege Besuch der Kaparr-Haus-Ausstellung im Frick-Hattner-Haus in der Schützenstraße, veranlaßt die Leitung derselben nochmals eine Verlängerung einzutreten zu lassen. Die Ausstellung ist nun von Mittwoch, den 4. September bis Sonntag, den 8. Sept. incl. nochmals zu besichtigen, nachdem sie, wegen anderweitiger Verpflichtungen des Leiters K.-H. Forstner Bruno Schmitt-Wiburger, Montag und Dienstag geschlossen war! Die Besuchszeiten haben eine kleine Änderung erfahren und zwar ist die Ausstellung nur Nachmittags von 1/2 12 Uhr bis 7 Uhr Abends dem Besuch zugänglich. Führung mit einständigem Vortrag je 1/2-1/2 und 1/2 Uhr; am unwiderstehlich letzten Sonntag von 11-7 Uhr abends.

Difante Sellerie-Suppe 1/4 Knolle Sellerie, 1 Eßlöffel (20 g) Butter, 2 Würfel Maggi's für 4 Personen.

Königin-Suppe, auch Maggi's Familien- oder Gemüse- (Gebundene) Suppe sind hierfür geeignet, 1/4 Liter Wasser.

Den Sellerie schälen, waschen, auf der Gemüsehiebe raspeln oder kleinschneiden und in der Butter weichdünsten. Inzwischen Maggi's Königin-Suppe mit lauwarmem Wasser anrühren in gut 1 Liter kochendes Wasser gießen. Über den gedünsteten Sellerie geben und in 15 Minuten gartochen.

Unter Rühren in dem blauen Topf gießen - und zugedrückt langsam fertig kochen lassen!



MAGGI'S SUPPEN - Ein gelb-rotter Hinweis - bintan warna Orbanaplung und jura ismarkit güt!

Kraftfahrzeugunfälle in Baden.

681 Unfälle, 5370 Verletzte, 21 Tote im Juli 1935.

Im Juli 1935 ereigneten sich in Baden 681 Kraftfahrzeugunfälle. Gegenüber dem Mai 1935 ist eine Steigerung um 140 Unfälle zu verzeichnen, gegenüber dem Juni 1935 ist die Zahl gleich geblieben. Verletzt wurden dabei 537 Personen, getötet 21 Personen. Unter den Verletzten befinden sich 58 Kinder, unter den Toten drei Kinder.

Von den Unfällen sind 438 auf unvorschriftsmäßiges Fahren, 168 auf das Verschulden dritter Personen, namentlich von Fußgängern, zurückzuführen.

Bei 289 Unfällen stießen zwei Kraftfahrzeuge zusammen, in 178 Fällen Kraftfahrzeuge mit Radfahrern, in 96 Fällen Kraftfahrzeuge mit Fußgängern. Die meisten Unfälle, und zwar 106, ereigneten sich in der Stadt Mannheim; es folgen die Stadt Freiburg mit 60 Unfällen und die Stadt Heidelberg mit 44 Unfällen.

Die Zusammenstellung beweist wieder eindringlich, daß es bei allen Arten der Verkehrsteilnehmer an der nötigen Rücksichtnahme auf die Mitmenschen fehlt. Wenn 64 Prozent aller Unfälle auf unvorschriftsmäßiges Fahren von Fahrzeugführern und 25 Prozent auf das falsche Verhalten dritter Personen, namentlich von Fußgängern, zurückzuführen sind, so zeigt das, daß alle Straßenbenutzer ohne Ausnahme noch wenig von dem Geist der neuen Verkehrsverordnungen durchdrungen sind, die die Verantwortung des einzelnen Verkehrsteilnehmers gegenüber der Verkehrsgemeinschaft in den Vordergrund stellen. Der Kernpunkt der neuen Verkehrsregelung (§ 25 der Reichs-Straßenverkehrsordnung) wird daher nochmals allen Straßenbenutzern in Erinnerung gebracht:

„Jeder Teilnehmer am öffentlichen Verkehr hat sich so zu verhalten, daß er keinen Anderen schädigt oder mehr, als nach den Umständen unvermeidbar, behindert oder belästigt.“

Diesem, die glauben, sich darüber hinwegsetzen zu können, werden die ganze Härte der gesetzlichen Bestimmungen zu spüren bekommen. Wirtschaftlich schädigende Folgen, die etwa durch die Unterjagung der Fahrerlaubnis und die Entziehung von Führerscheinern eintreten, können keine Berücksichtigung mehr finden, da das öffentliche Wohl und die allgemeine Verkehrssicherheit die Ausmerzung rücksichtsloser und leichtfertiger Fahrzeugführer erfordern. Die Polizeibehörden haben bereits im Laufe des Monats Juli 1935 entsprechend den ihnen gegebenen scharfen Anweisungen einer großen Anzahl von Personen die Erlaubnis zum Führen von Kraftfahrzeugen und Fahrrädern unterzogen.

Au alle Autofahrer!

Die traurige Statistik über die Kraftfahrzeugunfälle in Baden, aus der zu ersehen ist, daß trotz aller dringenden Ermahnungen und Maßnahmen der maßgebenden amtlichen Stellen die Sünden wider den Verkehr eher eine Zunahme als eine Abnahme erfahren, gibt uns Veranlassung, einen Erlaß des italienischen Autoclubs bekannt zu geben, der auch bei uns besonderer Beachtung wert ist. In diesem Erlaß heißt es u. a.:



Roman von Hugo Maria Kritz

26 „Aber dann muß ich doch das Frische übers Anie legen und sehr verkaufen, und dann wird es weinen.“
„Ach so“, sagt er. „Also dann nicht. Nicht gucken.“
„Niemand. Niemand auf andere Mädchen gucken.“
„Aber.“
„Dann ist's gut.“ Sie schmiegt sich an ihn.
„In deinem Magen gurgelt's“, sagt er.
„Hunger. Hast du keinen Hunger?“
„Doch, auch.“
Sie macht sich los und läuft in die Küche. Frisze beginnt, die Preise von den Oberhänden abzumachen, dann läßt er's bleiben und geht in die Küche und setzt sich auf einen Hocker.
„Was gibst du denn heute?“ fragt er.
„Kalbskotelett und Spargel und Kompott.“
„Fein.“
„Hör mal Frisze“, sagt Frisze, „mich interessieren ja Geldsachen weiter nicht. Aber spaßeshalber möcht ich doch wissen, wieviel Geld du heute ausgegeben hast.“
„Sechshundert Mark.“ Er lacht. „Da sind aber fünfhundert Mark Anzahlung für die Anzüge dabei.“
„Donnerwetter!“ entfährt es Frisze. Dann klopft sie das Fleisch. „Du bist sehr leichtsinnig, Frisze. Wenn du weiter so einfaulst, sind deine fünftausend Mark in drei Tagen alle.“
„Macht nichts“, sagt er, „dann kommen neue.“
„Das weißt du nicht. Und wenn auch. Man wirft nicht sinnlos mit Geld herum, Frisze. Das tun nur Emporkömmlinge, denen das Geld zu Kopf steigt. Du bist doch ein vernünftiger Mensch.“
„Die Ausgaben mußten aber sein, Frisze. Ich brauche die Sachen, ich komme doch jetzt in ganz andere Kreise.“
Frisze lächelt. „Ach, die Kreise, weißt du!“ sagt sie. „Glaub' mir, Frisze, ich kenne sie. Ich habe ein Vierteljahrhundert in diesen Kreisen verbracht. Ich kenne deine Frau de Jonge und den Grafen Thorn und diese ganze Gesellschaft. Nein, Frisze, ich habe keine Sehnsucht danach. Du stellst dir vielleicht etwas Besonderes darunter vor. Na, du wirst ja sehen.“
Er schweigt.
„Diese Leute“, sagt Frisze, „leben alle wie auf der Bühne. In Wirklichkeit kümmern sie sich überhaupt nicht einer um den anderen, sie tun nur so. Es ist alles Theater, und jeder will eine große Rolle spielen. Sie sind nur eitel. Und falls innerlich sind sie ganz kalt. Und alles was sie tun und reden, ist Komödie. Ach, ich kenne sie durch und durch. Wenn man sie kennt und alles weiß, kann man ganz gut mit ihnen auskommen. Ich frage mich aber, wozu. Ich bin auf etlichen hundert Tees gewesen, Frisze, und auf vielen feierlichen Dinern und auf allen möglichen Ballen und großartigen Veranstaltungen. Es waren immer wieder dieselben Leute da, und immer wieder, jahrelang, haben sie dasselbe getan und geredet, und alles was immer derselbe Schein und dieselbe

„Keine Zerstretheit und keine Zerstreuung am Solant! (Steuerfisk.) Denken Sie nicht an den Tod der Madame Pompadour (der mächtigen Courtesane), sondern an Ihren eigenen und die Haut Ihrer Fahrgassen. Vergessen Sie auch nie, daß Fußgänger immer zerstreut sind, und daß Sie — wenn es zu einem Zusammenstoß kommt, immer Unrecht haben.“

Von einem Fußgänger, dessen Rücken Sie vor sich sehen, müssen Sie immer annehmen, er sei taub. Kommt er Ihnen entgegen, so seien Sie überzeugt, daß er blind ist. Hüten Sie sich vor aufgeweckten Kindern und vor eingeschlafenen Fußgänger. Lassen Sie sich warnen vor Tieren, die zur Tränke geben und vor Menschen, die von der Tränke kommen. Und wenn der Radfahrer vor Ihnen herfährt, überlegen Sie sich blitschnell, was für einen Streich er Ihnen zu spielen gewillt sein könnte.

Wenn Sie, wie von der Tarantel gestochen, über die Chaussee fegen, wartet ein Erbe hinter jedem Baum.

Lassen Sie sich ohne Beschämung von Jedem überholen, den es danach gelüftet. Ein Augenblick der Konzentration ist unaufhörlichen Konzeptionen vorzuziehen. Bedenken Sie, daß die weiße Vorstadt die Bremse und daß der Hochmut den Kompressor erfunden hat!

Jede Biegung der Chaussee ist eine Falle; hinter jeder Kurve lauert ein Greis, ein Kind, ein Karren. Seien Sie auf Ihrer Hut und halten Sie das Steuerrad in festen Händen.

Die Palast-Vischspiele in der Herrentrache zeigen ab heute als letztes Programm in ihrem diesjährigen Spielmonat eines der größten Nummern der vergangenem Spielzeit den „Mundstücker-Film des RUDOLF HOBE SCHULE“ (Das Geheimnis des Carlo Garbelli). Seine Gegenpielerin ist die sarte „Angela Sallotter“, die es als Irene von Ketterer vorsieht, auf eigenen Füßen zu stehen, die Not von ihrer Familie abzuwenden könnte. Um diese beiden Hauptrollen gruppieren sich Hans Moser, Hans Dommert, Herbert Bühner, Dinah Grace u. a. m. Das Drehbuch stammt von Heinrich Dörländer, die Musik schrieb WILLY SCHMID-GENTNER. Die Filmvorstellung hat diesen Film mit dem Prädikat „künstlerisch wertvoll“ ausgezeichnet. Ein reichhaltiges Programm mit der neuesten Variété-Tonwoche vervollständigt den lebenswerten Spielplan.

Der Gloria-Palast am Nonnenplatz zeigt zurzeit den Gustav-Machatsch-Film „Sumpfpflanze der Liebe“, ein Filmwerk, das bereits bei seiner Erstaufführung hier in Karlsruhe beachtete Aufnahme fand. Er behandelt das Schicksal einer an die Seite eines alternden, egoistischen Mannes gesetzten jungen Frau. Ihre Sehnsucht nach dem Leben, ihr gesunder, unverdorbener Sinn gibt der jungen Frau die Kraft, sich von den bedrückenden Fesseln zu befreien und sich selbst das Recht auf das eigene Glück zu schaffen. Ein reichhaltiges Programm mit der neuesten Fox-Tonwoche vervollständigt den lebenswerten Spielplan.

Ab Freitag, den 6. September, zeigt der Gloria-Palast zusammen mit den Reichs-Vischspielen in Erstaufführung für Karlsruhe den ersten Spielfilm der neuen Produktion 1935/36 „Epidemie“. Die Hauptrollen spielen Paula Wessell, Carl Ludwig Diehl, Dito Treher, Walter Jannitsch u. a. m. „Epidemie“ führt den Zuschauer in den Taumel und das Chaos der Wiener Inflationszeit, als die Pest der Welt zu Grunde ging, das Wiener Bürgerum zerbrach und die wilde Jagd nach dem Dollar alles beherrschte. In diesem erregenden Filmbild erlebt man eine der schönsten und feinsten Liebesgeschichten, die die dramaturgische Meisterhaftigkeit von Paula Wessell und Carl Ludwig Diehl zu einem einzigartigen Erlebnis gestalten.

Schauburg: Die Werft zum grauen Secht.

Es ging darum, die frische Atmosphäre des Romans, von Reizenstein, in dem nur Menschen auftreten, die wirklich arbeiten, dem Film zu erhalten. Das ist gelungen. Es sind Menschen aus Fleisch und Blut: der tüchtige Autoschlosser, der zuverlässige Lastwagen-Chauffeur, der ehrgeizige „Direktor“ einer Reparaturwerkstatt und der bedächtige Werftbesitzer. Auch die Frauenrollen sind sorgsam herausgearbeitet und geben ihren Trägerinnen dankbare Spielmöglichkeiten.

Es spricht für die Wiesbadener Stoffbehandlung, daß viele Schauspieler in diesem Film gute Erfolge haben. Er vermittelt uns die Bekanntschaft mit einer neuen Marianne Hoppe, deren Augenbrauen einen sehr selbstbewußten Schwung bekommen haben und die manchmal der Heppburn ähnlich sieht. Marianne Hoppe hat mit Speelmanns ein paar Liebeszenen, die von starker Wirkung sind, gerade weil man einmal den Mut hatte, auf die Tatsache Rücksicht zu nehmen, daß verliebte Leute auch im Jahre 1935 ihre Gefühle in Worte zu kleiden pflegen. Marianne Hoppe bemüht sich um ein Mädchen, das in der Liebe etwas Großes sieht, für das man sich einmal gegen die Konvention verstoßen kann, die die Liebeserklärung eine Sache des Mannes sein läßt. Sie legt eine solche Keuschheit in die entscheidenden Worte und Gesten und wirbt so um Verständnis für die ihr anvertraute Käthe Liebenow.

Auch Speelmanns bemüht sich, nicht nur ein fixer Kerl zu sein, sondern auch ein Mensch, der auf die Ereignisse seines Lebens wie ein Sterblicher und nicht wie ein Filmheld reagiert. Es ist erfreulich, daß Wisbar ihn einen Menschen sein läßt, der aus Dummheiten lernt.

Sonderausflug für Rita Benckhoff, die als Mia Schellhase alle Schreien ihres stinken Mundwerks öffnet und zu unserem Vergnügen ihre jeweiligen Partner in Grund und Boden redet.

Dstar Simas abgewogene Sprache schafft aus dem leicht arghemwahnigen Werkstoffbesten Mischow eine prächtige Töpe. Bei ihm ist noch das Schnaps-Eingiechen eine große Szene. Johannes Bartel gibt dem Chauffeur ungelente Geradheit, Ruth Ewertz gefällt durch ihr offenes Lächeln. Hans Leibelt leiht dem alten Liebenow die weiße Ruhe des Alters.

Tages-Anzeiger.
Dienstag, den 8. September.
Vieltheater:
Reichs-Vischspiele: Eva; Die Straßen Adolf Hitters, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Gloria-Palast: Sumpfpflanze der Liebe, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Union-Vischspiele: Spiel mit dem Feuer, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Palast-Vischspiele: Hobe Schule, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Schauburg: Die Werft zum grauen Secht, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Kammer-Vischspiele: Du bist für mich die schönste Frau, 3. 5. 7. 8.45 U.
Mittwoch, den 8. September.
Stadtgarten: Nachmittagskonzert (Veranstaltung), 16 Uhr.
Vieltheater:
Reichs-Vischspiele: Eva; Die Straßen Adolf Hitters, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Gloria-Palast: Sumpfpflanze der Liebe, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Union-Vischspiele: Spiel mit dem Feuer, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Palast-Vischspiele: Hobe Schule, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Schauburg: Die Werft zum grauen Secht, 4. 6.15, 8.30 Uhr.
Kammer-Vischspiele: Du bist für mich die schönste Frau, 3. 5. 7. 8.45 U.
Sonntagsveranstaltungen:
Kaffee-Museum: Konzert: Kroll's Herbstmoden-Schau.
Verlässliche Verlad: Lang.

Wenn man dich wird...

Korpulenz macht bekanntlich älter! Sorgen Sie deshalb für Gewichtsbabnahme durch Ebns-Rec. M. 1,50 in Apoth. u. Drog. Ebns-Rec fördert das Wohlbefinden, wirkt gut u. schmeckt aut!

Vüge. Auf die Dauer wird das öde und unerträglich. Nein, Frisze, ich will nicht wieder zurück. Ich habe genug.“
„Möglich“, sagt er, „ich kann das nicht so beurteilen.“
„Du wirst es noch lernen, Frisze. Natürlich sehe ich ein, daß du dieses ganze Theater zunächst einmal mitmachen mußt. Vielleicht wirst du ein berühmter Mann, Frisze! Laß' nicht, auf dem besten Wege bist du schon! Und dann brauchst du Beziehungen, denn es ist viel schwerer, auf der Höhe zu bleiben, als hinaufzukommen. Aber laß dich nicht zu viel ein mit den Leuten aus der großen Welt, Frisze. Wenn es unbedingt nötig ist, irgendwohinzufragen, dann geh' hin. Aber darüber hinaus sei zurückhaltend.“

„Natürlich“, sagt er leicht hin. Die unbekannte große Welt hat schon die Arme nach ihm ausgestreckt.

Das rennt dich an, und das reißt dich mit fort —

Graf Thorn, den Italiener Fürst Trotini, den Frisze auf dem Nürnbergring aus dem Felde geschlagen hat, Präsident Willinger, den Boyer Adams und die Filmschauspielerin Georgi, bei der Friszes Freund Werner Chauffeur ist, lernt Frisze auf dem Fünffüßler bei Frau de Jonge kennen. Die Unterhaltung plätschert an der Oberflache dahin. Frau de Jonge zeigt lebhaftes Interesse für Frisze, und als sie ihm ihren Wintergarten zeigt, weiß sie das Gespräch auf Frisze zu lenken. Und sie fragt sehr indiskret: „Sie lieben Ihre Frau sehr?“

Frisze nickt.
„Immer noch?“ fragt sie lächelnd.
Frisze runzelt die Stirn. Er blickt Frau de Jonge an, ihr Lächeln verwirrt ihn. „Darüber spricht man doch nicht“, sagt er ausweichend.

Sie blickt ihm gerade ins Gesicht. Dann lacht sie auf. „Sie sind entzückend. Ich kann verstehen, daß Frisze Hörter sich in Sie verliebt hat. Sie sind so einfach, daß man sich gleich in Ihnen zurechtfindet, und das ist wunderbar bei einem Mann.“

• Frisze macht sich am Springbrunnen zu schaffen, dabei spritzt ihm Wasser auf die Hohe. „Hoppla“, sagt er und springt zurück.

„Hören Sie, Schuster“, wechselt Frau de Jonge das Thema, „was machen Sie morgen abend? Haben Sie etwas Bestimmtes vor?“

„Morgen? Morgen ist Samstag. Ne, ich hab nichts vor. Warum?“ Er wischt mit dem Taschentuch das Wasser fort.

„Ich möchte einmal eine nächtliche Motorbootsfahrt machen. Allein ist es aber langweilig.“

„Sie haben ein Motorboot?“
„Ja.“

„Na herrlich“, sagt er, „hoffentlich ist das Wetter gut.“
„Ich glaube schon. Wann können Sie kommen?“
„Um neun.“

„Gut. Ich freue mich sehr.“
„Ich auch.“

Am Abend ruft Frisze zu Hause an.
„Wo bist du denn?“ fragt Frisze.
„Ich bin hier im Golfklub, Mädels. Graf Thorn hat mich eingeladen. Ich traf ihn bei Frau de Jonge. Komm doch auch her. Der Graf würde sich sehr freuen und ich mich erst recht.“

„Ich denke nicht daran“, sagt Frisze. „Wie kommst du in den Golfklub? Du wollest sofort von Frau de Jonge nach

Haufe kommen. Ich sitze hier mit dem fertigen Abendbrot und warte auf dich.“

„Schimpf nicht, Mädels“, sagt er bittend, „ich kann doch auch nichts dafür, das kommt eben so. Ich kann nicht nein sagen, wenn der Graf mich einlädt. Das mußt du doch einsehen.“

„Seh' ich gar nicht ein, lieber Frisze, ich habe dem Grafen Thorn schon öfter nein gesagt. Das wird er dir bestatigen. Du sollst dir nicht von jedem imponieren lassen, weil er ein Graf ist. Du hattest versprochen, nach Hause zu kommen.“

„Komm' doch auch her, Frisze, und alles ist in Ordnung.“
„Wie stellst du dir das vor, Frisze? Ich fange jetzt an, mich anzujucken, und bevor ich im Golfklub draußen bin, ist es elf Uhr.“

„Ach Frisze“, sagt er ratlos, „was soll ich denn tun...?“
„Gar nichts“, sagt sie, „amüsiere dich.“ Sie hängt ab.

Frisze seufzt. Als er an den Tisch tritt, wo Thorn die Weinkarte prüft, sagt er: „Meine Frau kommt nicht, sie hat Kopfschmerzen. Sie läßt aber grinsen.“

„Ach“, sagt Thorn und hebt den Kopf, „das freut mich. Ich danke. Als sie noch Frisze Hörter war, konnte sie mich nicht leiden. Sie hat mir einmal ein Doppel verpaßt. Schade, daß sie nicht kommt. Was trinken wir, Schuster? Ich kenne Ihren Geschmack noch nicht. Mögen Sie Burgunder? Ich trinke leidenschaftlich gern Burgunder.“

„Schön“, sagt Frisze, „ich auch.“
„Burgunder“, sagt Thorn, „das ist das einzige, was einen Sinn hat. Und Frauen. Aber vor allem Burgunder. Frauen friert man über. Burgunder nicht. Aber das nur nebenbei. Finden Sie nicht auch, daß Frau de Jonge eine Art hat zu lachen, daß es einem über den Rücken läuft? Ich meine, es regt einen direkt auf.“

„Stimmt“, sagt Frisze, „ist mir auch aufgefallen.“
„Ja, das sagen alle. Es ist doch merkwürdig. Schön ist die Frau nicht — sie ist gut gewachsen, etwas hart und schnittig, aber doch gut gewachsen. Sie hat ein herrliches Gebiß, aber schön ist sie doch gar nicht. Und doch — es ist irgend etwas an ihr.“

„Ja“, sagt Frisze und denkt mit etwas Beklemmung an die Bootsfahrt. Sie wird der Anlaß, daß Frisze zum erstenmal schwindelt. Er gibt vor, daß Sitzung ist wegen des Pariser Rennens — am Abend erfährt Frisze durch Gress, daß seine Sitzung anberaumt war.

Also Frisze läßt.

Am Sonntag ist Frisze eingeladen bei Herrn Willinger, und am Montag besucht er den Boyer Adams. Und am Dienstag ist er mit Thorn zusammen und abends mit Frau de Jonge.

Gegen Ende der Woche ist Hauben wieder in Berlin, und das ist eine große Freude. Sobald Hauben wieder auf den Feinen ist, fährt er dauernd mit Frisze herum in seinem roten Kadriolett. Hauben hat ein steifes Handgelenk behalten, er wird täglich elektrifiziert. „Es ist Schluss, Frisze“, sagt er. „Entweder seß' ich mich nach einer Tankstelle um und zieh' mich ins Privatleben zurück, oder der Gress stellt mich als Manager an. Versprochen hat er's. Wie dem auch sei, es ist aus, mein Lieber.“

„Unfinn, es ist noch lange nicht aus. Die Hand wird wieder gut, paß mal auf.“

Einmal kommt Hauben in die Wohnung — Frisze ist nicht zu Hause. Frisze fordert Hauben auf, zu warten.

(Fortsetzung folgt.)

Badische Chronik

der
Badischen Presse

Dienstag, den 3. September 1935

51. Jahrgang / Nr. 205

Baden-Baden an der Sommerwende.

Jenseits der „Großen Woche“ — Herbstsaison-Stimmung.

Baden-Baden, 2. Sept.

Die Große Woche von Baden-Baden ist zu Ende. An den Kehraus in Iffezheim schloß sich nach traditionellem Brauch das übliche Pracht-Feuerverk im Kurgarten, wo mit einer üppigen Raketen-Phantasie der Ausklang der Rennwoche gefeiert wurde. Noch einmal staute und schob sich die Unmenge der Gäste, die Baden-Baden um die Zeit seines Saison-Gipfels in seinen Mauern beherbergt, im Zeichen der Feueräder, Lichtergärten, Sprühfontänen und Knallbomben. Nicht nur in Iffezheim, auch in der Bäderstadt selbst hatte es in der vergangenen Woche glanzvolle Programme zu sehen gegeben. Die vielen Veranstaltungen waren sämtlich gut, ja sehr gut besucht, niemand konnte in Verlegenheit kommen, wo oder wie er sich neben den Turgenüssen hier vergnügen oder abendrein des Abends zerstreuen oder sammeln sollte. Theater, Gastspiele, Konzerte, Kabarett, Bälle, Tanzabende, Gartenfeste, was das Herz begehrt, alles war in reichem Maße zu haben und allem wurde erstaunlich reichlich zugesprochen. Die großen Hotels, in denen die bekannten Renn Gäste abzuholen pflegen, sogar der Exkönig Alfonso von Spanien, ließ es sich nicht nehmen, zum Renn-Finish zu erscheinen, zeigten und zeigen noch festlich erleuchtete Fronten, und bis in die späten Nächte wird in kleinem oder größerem Kreis gefeiert.

Dasselbe war der Fall in den ehrwürdigen Räumen des Internationalen Clubs, in den Privathäusern derer, die zum Rennsport besonders enge Beziehungen unterhalten; Baden-Baden kam in diesen Tagen und sogar in den phantastisch schönen und glühend angestrichelten Nächten kaum zur Ruhe. Wieder einmal hat die Rennwoche ihrem Beinamen „Groß“ alle Ehre gemacht und den Standard gehalten, den man von ihr gewohnt ist und dessen wegen sie internationalen Ruf hat. Selbst wer sich nichts aus den lauten und auffallenden Ereignissen des Dafens macht, muß zugeben, daß der Rhythmus der Saison, in der man gerade jetzt den 80000sten Besucher zählt, aus den Fugen ginge und die Anziehungskraft der Steigerung im fürdrücklichen Leben fehlte, wenn diese „Große Woche“ nicht wäre, an deren geheimnisreiche Lodung manche oft erst wieder glauben, wenn sie sie, ob mit ungetrübten oder gemischten Gefühlen, wirklich erleben.

Kaum aber ist sie vorbei, beginnt auch gleich wieder eine andere, neue Note im Kurleben einzuklingen. Unmittelbar nach dieser Woche beginnt, ohne Rücksicht auf den Kalender, das, was man Herbstsaison nennt. In ihrem Programm herrschen die leichte Sportübung und die Musik vor, geruhigere Genüsse, Tennis, Golf, Tanz zeigen Turniere an, die Konzerte bekommen ihren intimeren Stil, die Geselligkeit orientiert sich mehr auf den kleineren, jedenfalls nicht zu großen Kreis, die Stimmung und Lebensführung nicht mehr zum Privaten, und die Natur beginnt zu jenem buntflackernden Abschied zu rufen, der mit hinreichenden Farben in Wald, Feld und Flur spielt und die allmähliche Trennung von den Geisheiten des Sommers zu einem reichen Gemüß macht. Die Blätter, die unter der brennenden Dürre fiele, wurden des Morgens hinweggefegt. Jetzt aber beginnen sich schon die Kronen der Bäume langsam zu verfärben, es bereitet sich das majestätische Farbenkonzert der Natur vor, die Sonnenaufgänge sind schon in Lichte, seltsam getöntes Morgenrot gefüllt, und die Abende fallen reich und unvermittelt unter die mit frühen Sternen besetzte Decke der Nacht, die noch einmal wolkenlos, bedächtige und feierliche Weite in die Atmosphäre spannt.

Für viele ist Baden-Baden gerade um diese Zeit die gegebene Stätte des Ausruhens, des wahrhaftigen Feierabends, der stille Ort des tiefen Atemzugs, bevor es zum endgültigen Winterschlaf geht. Diejenigen, die diese Zeit lieben, sind schon da, aber sie marschieren nicht in vorderster Linie. Sie sind noch in der Minderzahl, denn noch regiert die Außenwelt. Aber schon flechten sich in das Bild der Natur, wie in das des Umgangs von Mensch zu Mensch, die gedämpfteren Töne, die Traulichkeit und das verständnisinnige Zwinkern, mit der man zu engerem Kreis zusammenrückt. Die Tage sind unverändert schön, die Wärme wird schon ein klein wenig zu intensiv bewertet für die Stimmung, in der man sich dem bevorstehenden Herbst anvertrauen will. Das Anfließen Badens, unwandelbar schön in der Wandelbarkeit seines Ausdrucks, trägt bereits die Gesichtszüge der Wende der Jahreszeiten, die kommende, das wissen alle Kenner, gehört zu den besten, die die Bäderstadt zu gewähren hat.

Westdeutsche Beamtenzeitung verboten.

Auf Grund der Verordnung des Reichspräsidenten zum Schutze von Volk und Staat vom 28. Februar 1933 wird die Verbreitung der im Verlag Weise u. Co., G. m. b. H., Essen, Dittmarstr. 15, erscheinenden „Westdeutsche Beamtenzeitung“ bis auf weiteres verboten. Etwa vorhandene Bestände sind zu beschlagnahmen und einzuziehen. Begründung: Diskreditierung der Beamtenchaft durch Aufnahme von Inzertaten jüdischer Firmen.

Brezellauge getrunken und gestorben.

Friesenheim (bei Lahr), 2. Sept. Der 20 Jahre alte bei Bäcker Schubert beschäftigte Geselle Hans Seib, gebürtig aus Baden-Baden, hat am vergangenen Samstag morgen Brezellauge in großen Mengen zu sich genommen. An den hierdurch erlittenen inneren Verletzungen ist der junge Mann am Sonntag abend im Bezirkskrankenhaus Lahr gestorben.

Sich die Kehle durchschnitten.

Pforzheim, 2. Sept. Der Gastwirt einer hiesigen spanischen Weinballe schnitt sich am Sonntag mittag die Kehle durch. Der rasch herbeigerufene Arzt konnte nur noch den Tod feststellen. Was den Mann, der in geordneten Verhältnissen lebte, zu der Tat veranlaßt hat, ist unbekannt.

Im Steinbruch tödlich verunglückt.

Pforzheim, 2. Sept. Am Samstag nachmittag ereignete sich im Schotterwerk Ipringen ein tödlicher Unfall. Der 54 Jahre alte Arbeiter Stefan Seifert aus Göbrißchen war mit Ausbrechen von Steinen beschäftigt, als plötzlich von der Felswand Geröll abstürzte und den Arbeiter verschüttete. Er erlitt schwere innere und äußere Verletzungen. Im Pforzheimer Krankenhaus erlag er bald darauf den Verletzungen.

Tödlicher Sturz beim Zweifschgenbrechen.

Ochlsbach (Amt Offenburg), 2. Sept. Der hiesige Maurermeister Karl Hoyer er fiel von einem Zweifschgenbaum aus drei Meter Höhe herab und erlitt unglücklicherweise so schwere Kopfverletzungen, daß er wenige Minuten darauf verstarb.

Westfälische Kinder durch die NSB im schönen Schwarzwald.

In den schönen Schwarzwald kamen in den Sommermonaten Juli-August durch die Kinderlandverschickung der NS-Volkswohlfahrt 1169 Kinder, kamen aus dem Land der roten Erde, aus den Industrie- und Stüttengebieten, aus ruhigen Städten, aus Hinterhöfen in die schönen und sonnigen Berge des Hochschwarzwaldes, blieben ganze 4 Wochen da, tummelten sich auf den Wiesen und Berghängen, sahen zum ersten Male ein Bienenvolk, halfen goldgelben Honig auf kräftigem Bauernbrot essen, waren ein Stück Schwarzwälder Familie, sprangen mit den Bergziegen um die Wette auf den Halben herum und holten sich Gesundheit und Kraft, wurden dicker und runder und lernten allmählich auch einige Schwarzwälder Broden sprechen.

NSV-Maternedienst.

Die neue Landwirtschaftsschule.

Neckarbischofsheim, 3. Sept. Wie die Nachrichten der Kreislandwirtschaftsschule Eppingen mitteilen, ist die Einrichtung einer Schulzweigstelle der Landwirtschaftsschule Eppingen in Neckarbischofsheim schon für den kommenden Winter genehmigt worden.

Mannheim erhält ein Handwerkerhaus.

Mannheim, 3. Sept. Von der Vollversammlung der Kreis-Handwerkervereinigung Mannheim wurde einstimmig die Errichtung eines eigenen Handwerkerhauses in Mannheim beschlossen, in dem die einzelnen Innungen ihre Geschäftsstellen einrichten. Ferner werden in dem neuen Haus einige Berufsgenossenschaften, die Handwerkskammer-Verwaltungsstelle, die Kreis-Handwerkervereinigung sowie Lieferungs-, Ein- und Verkaufsgenossenschaften unterkunft finden.

Heidelberg, 3. Sept. (1000 RM. für die NSB.) Der Vorstand der Portland-Zementwerke Heidelberg-Mannheim-Stuttgart AG. hat dem Oberbürgermeister mitgeteilt, daß die Gesellschaft anlässlich der hier stattfindenden Jahresversammlung der NS-Volkswohlfahrt Heidelberg 1000 RM. zur Verfügung gestellt hat.

Verkehrsunfall mit Todesfolge.

Baden-Baden, 2. Sept. Am Sonntagabend gegen 18 Uhr ereignete sich ein folgenschwerer Verkehrsunfall. Der 28-jährige ledige Hausdiener Karl Hepple fuhr mit seinem Fahrrad auf der Landstraße von Gernsbach-Müllersbach nach Baden-Baden. In der Straßengabel bei der Fischkultur fuhr er auf einen ihm entgegenkommenden Personenkraftwagen. Dabei stieß er mit dem Kopf an den hinteren Teil der Verdeckgestänge des Personenkraftwagens und zog sich über dem linken Auge eine schwere Schädelverletzung zu, die in der Nacht zum Montag seinen Tod herbeiführte.

Tödlicher Sturz vom Scheunengebälk.

il. Hochhausen (Amt Tauberbischofsheim) 2. Sept. Die Familie Fridolin Geier wurde in schweres Leid veretzt. Auf ein starkes Stöhnen eilten die Angehörigen in die Scheune und fanden ihren Vater in einer Blutlache bewußtlos auf der Tenne liegen. Der Bedauernswerte war vom Scheunengebälk abgestürzt. Der herbeigerufene Arzt stellte einen schweren Schädelbruch fest, dem der Verletzte zwei Stunden später, ohne zum Bewußtsein gekommen zu sein, erlag.

Vom Motorrad angefahren.

Reuzingen, 2. Sept. Der lebhafteste Verkehr auf der Hauptstraße führte am Sonntag nachmittag hier zu einem schweren Unfall. Eine alte Aufwarterin der Wirtschaft Weller wurde beim Überqueren der Straße von einem Motorradfahrer angefahren und erlitt so schwere Verletzungen, die den Tod herbeiführten.

Tödlicher Verkehrsunfall.

Enzberg (Württemberg, bei Mühlacker), 2. Sept. Der beim Enzberger Elektrizitätswerk angestellte 30-jährige Ferdinand Huber, der am Mühlacker Sender eine Arbeit verrichtet hatte, wollte mit seinem Krafttrad nach Hause fahren. Auf der Straße bei Enzberg am Ortsausgang nach Mühlacker hatte ein Lastwagenzug, der nach Karlsruhe fahren wollte, wegen eines Schadens halten müssen.

Als der Krafttradfahrer hinaufkam, kam ein Lastwagenzug aus Calmbach entgegen, der nicht genügend abgebremst hatte. Huber wurde so geblendet, daß er den vor ihm haltenden Lastzug, dessen Schlußlicht nur aus einer schwach leuchtenden roten Sturmlaterne bestand, nicht bemerkte. Er prallte auf den haltenden Anhängerwagen und stieß mit dem Kopf auf das Vierkantholz, an dem die Wagenbedeckung befestigt ist. Obwohl er nur mit mäßiger Geschwindigkeit fuhr, war der Anprall so stark, daß Huber mit einer tödlichen Kopfverletzung zu Boden geschleudert wurde.

Lebensgefährlich verlegt.

Pforzheim, 2. Sept. Ein schwerer Krafttradunfall ereignete sich in der Nacht zum Samstag im Raagoldtal. Ein 28-jähriger Angestellter von hier verunglückte mit seinem Krafttrad mit Beiwagen bei der Pumpstation Huchenfeld gegenüber Grunbach-Calmbach. Aus noch nicht geklärter Ursache — angeblich soll ein unbeleuchtetes Hindernis aufgetaucht sein — fuhr das Fahrzeug über die linke Straßenseite und wurde über die Böschung hinuntergeschleudert. Die Fahrer erlitten schwere Verletzungen, insbesondere der Beifahrer im Seitenwagen wurde lebensgefährlich verlegt. Der Beiwagen wurde zertrümmert, das Krafttrad stark beschädigt.



Gut rasiert-

DRP 609166

ROT BART

MONDEXTRA

gut gelaut!

ROTH-BUCHNER G. M. B. H. BERLIN-TEMPELHOF

„Die heimlichen Zwillinge“ auf dem Verchenberg.

i. Durlach, 2. Sept. Von einem ungemein guten Wetter begünstigt startete das Verchenbergtheater am Sonntagmittag in den Herbst. Das Theater, das ja ebenso sehr von der Günstigkeit des Wetters abhängig ist wie von der Günstigkeit des Publikums, darf in diesem Jahre auf eine glückliche Spielzeit nach beiden Richtungen hin zurückblicken. Kaum, daß eine einzige Vorstellung über mangelhaften oder ungenügenden Besuch zu klagen hatte. Hinsichtlich des Gebotenen wurden allerdings die Versprechungen, die zu Beginn der Spielzeit gegeben wurden, nicht gehalten. Die neue Intendanz — warum überhaupt bei solch einer kleinen nur in gewissen Abständen spielenden Unterhaltungsstätte eine Intendanz? — hatte versprochen, dem Naturtheater in diesem Jahre einen „neuen Auftrieb“ zu geben. Man darf nur in dem Prospekt des Verchenbergtheaters vor Beginn der Spielzeit selbst nachlesen, was alles versprochen wurde, um zu erkennen, was auf solch einer Bühne geboten werden kann — aber nicht geboten wurde. Wir lasen da „Minna von Barnhelm“, „Jan der Wunderbare“, „Kraich im Hinterhaus“, „Der Widerspenstigen Zähmung“, dann eine Uraufführung „Das ...“

Der Schwank vom Sonntagnachmittag „Die heimlichen Zwillinge“ stand ebenfalls nicht in der Vorankündigung. Er hätte auch keinesfalls dahin gepaßt. Mit diesem Stücke gab die Naturbühne auch eine Kostprobe aus der neuesten Lustspiel-Literatur. Eine Delikatess war diese Kostprobe nun ganz und gar nicht. Es ist bedauerlich, daß unsere Lustspielichter nicht endlich aus den alten ausgefahrenen Geleisen herauskommen, und ihre Stoffe aus dem Leben, dem wirklichen Leben unserer Tage entnehmen. Diese dauernden Ehebruchgeschichten passen nun einmal nicht mehr in die geistige Welt der Gegenwart. Mögen sie auch noch so humorvoll, witzig und gepfeifert serviert werden. Dieser Schwank aus der bekannten Lustspielfabrik von Toni Jampfen und Carl Mathern ist ja mit einer ungemein gerissenen Routine aufgemacht. Er enthält wirklich alles, was zu einem Erfolg nödig ist, vom Caviar bis zum Camembert, um ein geflügeltes Wort aus dem Stücke selbst zu gebrauchen.

Der Erfolg hängt bei diesen Stücken zum guten Teil von der Art ab, wie es gespielt wird. Tempo ist die Hauptsache. Und da darf den Künstlern der Verchenbergbühne das Lob ausgestellt werden, daß sie dieses Tempo besaßen und das Stück in einer Weise herunterspielten, die alle Anerkennung verdient. Mit einem Schmiss, einer Gewandtheit, einer übermütigen Stimmung, legten sie die sich überschlagenden Szenen hin, daß man seine aufrichtige Freude daran haben mußte. Der Schwank benötigt 10 Personen, darunter eine Doppelrolle. Das gesamte Künstlerpersonal war also angepannt. Es möge sich mit einer Gelamianerkennung begnügen. Wie ja auch das sehr zahlreichere Publikum an jeder Einzelleistung der Künstler und Künstlerinnen seine helle Freude hatte und oft auf offener Szene sogar seine Zufriedenheit durch lebhaften Beifall bekundete.

Anfall an der Dreschmaschine.

ii. Grobriinderfeld (Amt Tauberbischofsheim), 2. Sept. Der Dreschmaschinenführer F. Michel von hier brachte seine Hand in die Südpresse. Dabei wurden ihm zwei Finger zerquetscht und die andere stark beschädigt. Der Verunglückte mußte sofort ins Julius-Spital Würzburg verbracht werden. Dies ist der dritte schwere Unfall, den Michel seither an der Dreschmaschine erlitt.

An seinen Schulkindern vergangen.

Mosbach, 3. Sept. Die Große Strafkammer verurteilte den Herrmann Vogt aus Liffingen wegen Verbrechen nach § 174, 1 in Tateinheit mit § 176, 3 — Vornahme unzüchtiger Handlungen mit seinen Schulkindern — unter Zuhilfenahme mildernder Umstände zu einer Gefängnisstrafe von einem Jahr zwei Monaten.

Einweihung des Kriegerdenkmals in Kollnau

Kollnau, 1. Sept. Seinen 107 für Heimat und Vaterland gefallenen Söhnen errichtete die Gemeinde Kollnau ein würdiges Gedenkmal, das die Namen aller Helden trägt. Das Ehrenmal an der Straße Waldkirch-Elzach direkt bei der Kirche gelegen, allen Vorübergehenden weithin sichtbar, hat zum Schöpfer den im Elzthal bekannten Künstler Erwin Krumm in Elzach, der selbst als Kriegsfreiwilliger mit 16 Jahren ins Feld gezogen ist und in sich das fürchtbare Ringen des Weltkrieges als größtes Erlebnis aufgenommen hat. Das Denkmal stellt einen Ehrenhof dar mit Rückwand und zwei Seitenwänden. Sechs je 2,20 Meter hohe Soldatenfiguren, die je zwei zu zwei aufgestellt sind, halten in Mantel und Stahlhelm das Gewehr in der Rechten, in treuer Kameradschaft Ehrenwache für einen in der Mitte ruhenden Gefallenen.

Die Einweihungsfeier nahm einen dem Charakter der Veranstaltung entsprechenden würdigen Verlauf. Am Samstagabend fand unter Vorantritt der Kollnauer Musikkapelle und unter Mitwirkung der Vereine ein Fackelzug durch den Ort statt, dem sich eine schlichte Beihfestunde mit Sprechchor und Gesang angeschlossen. Im Gasthaus „Zur Sonne“ entwickelte sich dann bei Gesang und Musik ein harmonisch verlaufener Kameradschaftsabend. Der Sonntag vormittag vereinigten die Festteilnehmer durch einen Fest-

gottesdienst. Nachmittags stellten sich die NS-Formationen und Kriegervereine zu einem Festzug in Ober-Kollnau auf. Böllerschüsse und Musik begleiteten den Zug, der vor dem Denkmal aufstellte. Nach Gesang- und Musikvorträgen begrüßte Bürgermeister Kramb-Kollnau im Namen der Gemeinde und des Festauschusses die Festteilnehmer, deren Fahnenabordnungen links und rechts vom Denkmal aufgestellt genommen hatten. Er dankte allen Spendern, die den Bau des Denkmals ermöglichten, und dem Künstler, der nach Worten des Dankes das Denkmal der Gemeinde übergab.

Unter den Klängen der Musik, die das Lied vom guten Kameraden spielte, wurde das Denkmal enthüllt. Zahlreiche Kranzniederlegungen folgten. Ehrende Worte für die Gefallenen, für die Kriegsoffer und den Künstler sprachen am Denkmal u. a. Bürgermeister Kramb für Kollnau, der das Denkmal auch in die Obhut der Gemeinde nahm, Landrat Schuchly als Vertreter des Staates, Kreis Kulturwart Koerner für die Kreisleitung Waldkirch, Ortsgruppenleiter Schneider für die Ortsgruppe Kollnau, Oberstleutnant Knecht-Freiburg für den Kyffhäuserbund. Mit einem dreifachen Sieg-Heil auf unseren Führer und dem Gesang vom Deutschland- und Horst-Wessel-Lied fand die Feier ihr Ende. Die Vereine marschierten hierauf geschlossen nach dem Festplatz beim Rathhaus.

Nachrichten aus dem Lande.

i. Bretten, 3. Sept. (Ebllicher Verkehrsunfall.) Zwischen Bretten und Gohlshausen ereignete sich ein schwerer Verkehrsunfall. Ein Personenauto wollte ein Fuhrwerk überholen, als ein Radfahrer in entgegengekehrter Richtung auf gleicher Höhe fuhr. Der Radfahrer, Landwirt Ludwig Böhle aus Gohlshausen, wurde vom Auto erfaßt und geschleift. Dabei erlitt er einen Schädelbruch. Böhle ist ohne das Bewußtsein wieder erlangt zu haben, im Krankenhaus seinen schweren Verletzungen erliegen.

j. Gondelsheim, 3. Sept. (Unfall.) Am Freitagabend wurde der verheiratete Straßenwärt Karl Burkhardt auf dem Heimwege von einem Personenvagen erfaßt und auf ein Steinlager geschleudert. Mit schweren Verletzungen wurde er ins Krankenhaus nach Bretten eingeliefert. Die Autofahrer sollen betrunken gewesen sein.

— Heidelberg, 2. Sept. (Ein Feind des Staates.) Einer ebenso albern wie verwerflichen Tattatete huldigte der 49 Jahre alte Friedrich M. von Sommer bis Herbst v. J., indem er Firmenreklametzettel auf der Rückseite mit schweren Beschimpfungen gegen Führer und Reich vollschrieb und in der Dilsberger Gegend allenthalben niederlegte oder aufsetzte. M., der am 18. Mai in Untersuchungshaft eingeliefert wurde, war im wesentlichen aktändig. Das Gericht erkannte auf ein Jahr Gefängnis.

— Forbach, 2. Sept. (Eine machtvolle Kundgebung) gegen die Staatsfeinde fand am Samstagabend hier statt, die eine besondere Note durch den Besuch der Gruppen 274 und 275 des Reichsarbeitsdienstes Gau 27 erhielt. Die Arbeitsdienstler hatten einen Tagemarsh hinter sich; sie waren am Vormittag von Ottenhöfen über die Hornisarinde nach der Schwarzenbachsperre marschiert und waren in einer Stärke von über 800 Mann am Abend in Forbach ein, um mit den NS-Formationen von Forbach und den Nachbarorten der Kundgebung anzuschließen, die auch von der Einwohnerkraft in einer Stärke von etwa 2000 Männern und Frauen besucht war.

— Eiental (bei Bühl), 2. Sept. (Raupenraub.) Länas der Landstraße zwischen Müllenbach und Bühl wurden Tausende von Weibchen der Raupenrauber von zwei Taen von Tausenden schwarzer Raupen fressen.

— Lanf (bei Bühl), 2. Sept. (Verkehrsunfall.) Der hiesige Landwirt Falk fuhr mit einer Zweifachlenadung die abschüssige Straße ins Dorf, als plötzlich die Bremse brach. Falk wurde dabei von seinem Wagen an eine Mauer gedrückt und erlitt schwere innere Verletzungen.

sch. Memprechtshofen (Amt Rehl), 2. Sept. (Diebstahl.) Ein Dieb entwendete hier vor einem Gasthaus ein Fahrrad und fuhr damit in den Nachbarort. Als er dort merkte, daß das Licht verlosch, fuhr er zurück und erweilte und ließ das erste stehen. Der fleißige Fahrradmacher konnte inzwischen feststellen werden und in dem Wähler Amtsbereich inhaftiert werden.

sch. Lichtenau, 2. Sept. (Hohes Alter.) Dieser Tage beging Frau Marie Anna Bauer den 81. Geburtstag. Letzte Woche feierte Frau Sofie Hänel Ww. ebenfalls in körperlicher und geistiger Miltigkeit das 81. Wiegenfest.

sch. Lichtenau, 2. Sept. (Unter den fahrenden Wagen geraten.) Ein 9 Jahre alter Karlruher Junge, der bei seinen Verwandten hier zu Besuch weilte, sprang von einem fahrenden schwer beladenen Reiterwagen ab, dabei erlitt er unter den Wagen, wodurch ihm das Hinterrad über das rechte Knie ging. Der Verunglückte wurde sofort nach dem Diakonienhaus in Karlsruhe überführt.

8. Freiburg i. Br., 2. Sept. (Freiburg baut Straßen.) Von der Stadt, Festhalle in der Nähe des Karlsplatzes führt die Stadtrasse hinüber in die Hauptstraße des Vororts Dersdern. Von hier aus wurde jetzt nach monatelangen Arbeiten nach dem weiter nördlich gelegenen Vorort Fähringen eine dem neuzeitlichen Verkehr angepasste Straße fertiggestellt, die man mit vollem Recht als eine Panoramastraße bezeichnen kann. Die zweieinhalb Kilometer lange Neubaustrecke hat eine Fahrbahn von fünf Meter Breite, außerdem einen zwei Meter breiten Gehweg. Sie zieht über die Eichhalde und Neuberg an Ob- und Weinärten vorbei, berührt das städtische Gehäufte mit dem Meilenberg und erreicht über den Hiebend oberhalb der Hauptbahnlinie den Vorort Fähringen. Die neue Straße erschließt in ihrer weitgehenden Linienführung herrliche Aussichten über Freiburg, den Vorort Meilenberg, Schönberg, über die Ortshäfen in der Ebene und nach dem Kaiserstuhl.

Todtmoos, 3. Sept. (Schwerer Unfall.) Auf der Rückfahrt von Todtmoos nach St. Blasien verunglückte am Freitagabend Gerichtsvolkshörger mit seinem Auto. Er streifte mit dem Windschutzrahmen beim Vorbeifahren einen Stamm, der von einem haltenden Langholzauto hinausragte. Die Glasscheibe ging in Trümmer und die Glassplitter verletzten Höger im Gesicht. Hierdurch verlor er die Herrschaft über den Wagen und rannte gegen ein Haus. Höger erlitt dabei einen doppelten Kieferbruch.

Waldbühl, 2. Sept. (Die Revolutionskahn der Gaupropagandaleitung), die auf der Brannen Grenzlandmesse in Vörrach gezeigt wurde, wird jetzt auch in Waldbühl zu sehen sein. P. Fiedentem vom Gaupropagandaamt hatte eine Besprechung mit dem Kreispropagandaleiter wegen Unterbringung der Ausstellung, die wahrscheinlich im Kornhausaal zu sehen kommt und am 21. September eröffnet werden wird.

Wetterbericht des Reichswetterdienstes (Ausgabeort Stuttgart)

Table with 8 columns: Stationen, Luftdr. in Meeresspiegel, Temperatur, relative Feuchtigkeit, Niederschlag, Schneehöhe, Windrichtung, Windstärke. Rows include: Wertheim, Rönigshub, Karlsruhe, Bad. Nauen, B. Dürkheim, St. Blasien, Badenweiler, Schwanau, Heilbrunn.

Wenig verändert.

Süddeutschland befindet sich innerhalb einer sehr flachen Druckverteilung auf der Südseite eines vom Atlantik über Skottland und die Nordsee bis zur Dniepr sich erstreckenden Tiefdruckgebietes. Dies bedingt bei dem großen Feuchtigkeitsehalt der unteren Atmosphäre und infolge der Durchmischung von wärmerer und kühlerer Luft zeitweise das Auftreten starker Bewölkung und einzelne Gewitterbildungen. Eine durchgreifende Verschlechterung des Witterungscharakters ist jedoch unwahrscheinlich.

Wetterausichten für Mittwoch, den 4. September: Bei schwachen Winden wechselnder Richtung Bewölkungsschwankungen, stellenweise immer noch etwas gewittrig, Temperaturen wenig verändert.

Wasserstand des Rheins.

Waldbühl: 282 cm, gestern 280 cm. Rheinfelden: 272 cm, gestern 276 cm. Breilach: 184 cm, gestern 186 cm. Rehl: 290 cm, gestern 294 cm. Karlsruhe-Nauau: 481 cm, gestern 484 cm. Mannheim: 324 cm, gestern 332 cm. Gaub: 214 cm, gestern 210 cm.

100 Kinder nehmen Abschied

vom Waldheim der NS-Volkswohlfahrt auf dem Turmberg.

—i. Durlach, 3. Sept. Am Freitagabend um 6 Uhr fand droben auf dem Turmberg die Schlussfeier der NS-Volkswohlfahrt statt. Auf lustiger Höhe, fern vom Getriebe der Stadt hatten in den Monaten Juli und August 100 bedürftige Kinder der Stadt durch die Vermittlung der NS-Volkswohlfahrt Erholung gefunden. Zuerst waren die Drei- bis Sechsjährigen, also die nicht-schulpflichtigen Kinder, an der Reihe. Die NS-Volkswohlfahrt nahm dieses Jahr erstmals eine Betreuung von Kindern im genannten Alter vor. Ueber 40 dieser Kleinen erholten sich prächtig in den vier Wochen des Juli. Die Drei- bis Sechsjährigen machten den sechs- bis vierzehnjährigen Kindern, den Schulpflichtigen, Platz, bis im Monat August vier Wochen lang in denselben Genuss kamen.

Im früheren Burghof oder hertigen Waldheim, wie es die HJ getauft hat, hat die Stadt Durlach, in deren Verwaltung das Gebäude steht, ein geradezu ideales Heim für Erholungszwecke. Bereitwillig stellte die Stadt der NS-Volkswohlfahrt das Heim zur Verfügung. Herrlich ist die Lage des geräumigen Hauses. Unmittelbar am Fuße der Burgruine gelegen, ist der Ausblick vom Burghof wunderschön. Man sieht unten die Städte Durlach und Karlsruhe liegen, wie ein silbernes Band glänzt in der breiten Ebene der Vater Rhein. Vom Heim aus kann man sich in Spaziergängen über die Höhen des Turmberggebietes ergehen. Auf diesem schönen Stüden Erde führt die NS-Volkswohlfahrt alljährlich ihre Kindererholungen durch. Das Heim selbst ist sehr geräumig. Vor dem Haus ist ein schöner von Bäumen überschatteter Vorhof.

Zur Schlussfeier vereinigten sich sämtliche 100 Kinder mit Eltern, die in großer Anzahl erschienen waren. Der Schlussakt, dem u. a. Bürgermeister Dr. Lingens und von der NSV Kreisamtsleiter G. L. A. S. erbeimwöhnten, fand im Vorhof statt. Das Programm, von der Leiterin der Kindererholung Frä. Kreuzburg vorbereitet, bestritten die Kleinen selbst. Die Abwicklung geschah reibungslos und flott. Das Lied „Wenn wir marschieren“ leitete die Folge ein. Stramm sangen Knaben und Mädchen die Strophen. An-

schließend führten Mädchen das Singpiel „Von der Tiefe“ auf. Allerliebt war diese Szene. Es folgten weitere sinnige Gedichte- und Liedervorträge, abwechselnd von Knaben und Mädchen tadellos zu Gehör gebracht. Die Darbietung des Märchenpiels „Schneewittchen“ bildete einen hübschen Abschluss des Gebotenen, das großen Beifall fand. Die Kleinen haben viel gelernt in den Tagen der Erholung.

In seiner Ansprache hieß der Amtsleiter der NS-Volkswohlfahrt, Ortsgruppe Durlach, B. A. L. S. b. a. G. Gäste, Kinder und Eltern willkommen. Die NSV erziehe aus ihren mannigfachen Aufgaben als Hauptaufgabe die Betreuung und Erholung der Kinder zum Wohle des Volkes. Das Ziel sei, einen gesunden Menschen heranwachsen zu sehen. Wenn er höre, daß die Kinder allseits an Gewicht zugenommen haben, eines davon 14 Pfund in vier Wochen, so sei er darüber besonders erfreut. Er zollte dann der Schwester Frä. Kreuzburg und Frau Bürgermeister Dr. Lingens, die Tag für Tag mitgeholfen hat sowie der tüchtigen Küchenmeisterin Frau Müller herzlichsten Dank. Er dankte auch den Eltern der Kinder für ihre Mithilfe am Gelingen des Erholungswertes. Amtsleiter B. A. L. S. b. a. G. schloß mit einem begeistert aufgenommenen Sieg-Heil auf den Führer, der das Erholungsweil ins Leben gerufen hat. Mit dem Horst-Wessel-Lied schloß die Feier ab.

Die Kinder brachen dann auf zum Abmarsch nach der Stadt. Zum Abschied erhielt jedes Kind noch eine große Brezel, die Bürgermeister Dr. Lingens und seine Frau verteilte. Singend zogen die Kleinen die Höhe hinab. Vor der Turmbergbahn machte der Zug halt, die selbstgefertigten Lampions wurden entzündet und nach Einbruch der Dunkelheit zogen die Kinder unter Vorantritt der Standardkapelle in die Stadt hinein nach dem Marktplatz. Zur Einholung war eine Abteilung Jungmädchen und Jungvolk mit Wimpeln und Fahne erschienen. Im Zug der Kleinen marschierten auch Bürgermeister Dr. Lingens und die erschienenen Amtswalter mit. Auf dem Marktplatz löste sich schließlich der Zug auf.

Damen müssen meine exquisiten modischen Herbstneuheiten in WIENER KLEIDERN, MANTELN, KOSTÜMEN, BLUSEN, PULLOVERN gesehen haben

Rud. Hugo hat etwas besonderes für Sie! Dietrich

Wertpapier- und Warenmärkte.

Berlin: Schwächer.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Die Börse legte auch heute wieder bei sehr stillen Umsätzen auf überwiegen schwächeren Kursen ein. Die meisten Wertpapiere erwießen sich noch als widerstandsfähig, so z. B. Reichsanleihe und Reichsbanknoten, während die Aktienmärkte, insbesondere die Bergbauaktien, sich weiter schwächen ließen. Der Daxi-Index schloss bei 154,4, d. h. 1/2 % unter dem Vortage.

Verlauf teilweise erholt.

Nachdem die Kursrückgänge an den Aktienmärkten noch bis zum Beginn der zweiten Börsensitzung angehalten hatten, machte sich auf ermäßigter Basis vereinzelt Aufwärtsbewegung bemerkbar. Hierbei wurde eine gewisse Widerstandsfähigkeit und vereinzelt Kursrückholungen angestrebt. Der Daxi-Index schloss bei 154,4, d. h. 1/2 % unter dem Vortage. Die meisten Wertpapiere erwießen sich noch als widerstandsfähig, so z. B. Reichsanleihe und Reichsbanknoten, während die Aktienmärkte, insbesondere die Bergbauaktien, sich weiter schwächen ließen. Der Daxi-Index schloss bei 154,4, d. h. 1/2 % unter dem Vortage.

Schluss knapp behauptet.

Die letzte Börsensitzung im Verlauf erwies sich als nur von kurzer Dauer. Gegen Schluss der Börse gab die Kurse fast durchwegs wieder nach. So gingen Farben mit 154,4, d. h. 1/2 % unter dem Vortage. Die meisten Wertpapiere erwießen sich noch als widerstandsfähig, so z. B. Reichsanleihe und Reichsbanknoten, während die Aktienmärkte, insbesondere die Bergbauaktien, sich weiter schwächen ließen. Der Daxi-Index schloss bei 154,4, d. h. 1/2 % unter dem Vortage.

Berliner Getreidegroßmarkt.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Das Getreidegeschäft war weiter ruhig. Die Preise für Weizen, Roggen und Hafer blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Weizen, Roggen und Hafer blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Getreide waren im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Weizen, Roggen und Hafer blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheimer Getreidegroßmarkt.

Am Montag waren folgende Veränderungen: Weizen: 7677 1/2, Roggen: 7173 1/2, Hafer: 4849 1/2. Die Preise für Weizen, Roggen und Hafer blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Weizen, Roggen und Hafer blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Eiermarkt.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Der Eiermarkt war im allgemeinen ruhig. Die Preise für Eier blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Eier blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Obst- und Gemüsemärkte.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Der Obst- und Gemüsemarkt war im allgemeinen ruhig. Die Preise für Obst und Gemüse blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Obst und Gemüse blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Oberrhein, 2. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Obst und Gemüse blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Obst und Gemüse blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Schlachtvieh- und Nutzviehmärkte.

Darmstadt, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Karlsruhe, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Karlsruhe, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Mannheim, 3. Sept. (Funkfr.) Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Preise für Schlachtvieh und Nutzvieh blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

22.2 auf 54.1 Mill. RM, an bedienungsfähigen Wertpapieren um 30.4 auf 34.4 Mill. RM und an Reichsbanknoten um 33.2 auf 35.4 Mill. RM anwachsen.

Die Reichsbanknoten und Rentenbanknoten zusammen sind 4067 Millionen RM in den Verkehr gekommen und zwar hat sich der Umlauf an Reichsbanknoten um 393.4 auf 4031.8 Mill. RM, derjenige an Rentenbanknoten um 17.3 auf 396.2 Mill. RM erhöht. Der Umlauf an Reichsbanknoten nahm um 124.8 auf 1566.3 Mill. RM zu. Der Umlauf an Rentenbanknoten lag bei 615.3 Mill. RM. Der Umlauf an Reichsbanknoten und Rentenbanknoten zusammen lag bei 2181.6 Mill. RM. Die Reichsbanknoten und Rentenbanknoten zusammen lag bei 2181.6 Mill. RM. Die Reichsbanknoten und Rentenbanknoten zusammen lag bei 2181.6 Mill. RM.

Geld- und Devisenmarkt.

Berlin, 3. Sept. (Funkfr.) Am Rentenmarkt waren heute gegen Dollar mit 4.95% überändert. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend. Die Kurse für Dollar blieben im allgemeinen unverändert. Die Nachfrage war mäßig, die Lagerbestände ausreichend.

Kursbericht aus Berlin und Frankfurt

3. September 1935.

Berliner Werte des variablen Handels. (Die Ziffer hinter dem Aktiennamen bedeutet die letzte Divid.)

Table with columns for stock names, prices, and dividends. Includes entries like Albeitz, Hoesch, and various industrial stocks.

Frankfurter Kassakurse

Table with columns for exchange rates and prices. Includes entries for London, Paris, and various commodities.

Berliner Kassakurse

Table with columns for exchange rates and prices. Includes entries for various banks and financial institutions.

Frankfurter Kassakurse (continued)

Table with columns for exchange rates and prices. Includes entries for various commodities and financial instruments.

§ repar.: † exkl. Divid. ○ Ziehung

Umtauschangebot für Postschatzanweisungen

An Stelle der am 1. Oktober 1935 fälligen 5 % Schatzanweisungen Folge I, in Höhe von RM 150 000 000 gibt die Deutsche Reichspost in gleicher Höhe

4 1/2 % Schatzanweisungen der Deutschen Reichspost

— rückzahlbar zum Nennwert am 1. Oktober 1940 —

aus. Von den neuen 4 1/2 % Postschatzanweisungen sind RM 25 000 000 bereits untergebracht. Die restlichen

RM 125 000 000.— 4 1/2 % Schatzanweisungen der Deutschen Reichspost

— rückzahlbar zum Nennwert am 1. Oktober 1940 —

bietet das unterzeichnete Konsortium hiermit im Auftrage der Deutschen Reichspost den Inhabern der am 1. Oktober d. J. fälligen 5 % Schatzanweisungen der Deutschen Reichspost zum Umtausch an.

Die Deutsche Reichspost ist nach dem Gesetz zur Vereinfachung und Verbilligung der Verwaltung vom 27. Februar 1934 (Reichsgesetzblatt Teil I, Seite 130) eine Reichsanstalt. Ihr Sondervermögen ist ein Teil des Vermögens des Reichs, der von dem übrigen Reichsvermögen getrennt verwaltet wird. Das Sondervermögen beträgt rund RM 2,2 Milliarden und ist außer der umzutauschenden Anleihe nur mit rund RM 400 Millionen belastet. Es haftet für die obige Schuld, nicht aber für die sonstigen Verbindlichkeiten des Reichs.

Die Bedingungen des Umtauschs sind folgende:

1. Die Anmeldung zum Umtausch hat unter gleichzeitiger Einreichung der alten Schatzanweisungen in der Zeit

vom 4. bis 16. September 1935

bei den in der Anlage zu diesem Angebot genannten Banken, Bankfirmen und deren deutschen Zweigniederlassungen während der üblichen Geschäftsstunden zu erfolgen. Der Umtausch kann auch durch Vermittlung aller übrigen Banken, Bankiers, Sparkassen und Kreditgenossenschaften bei den Umtauschstellen vorgenommen werden.

Früherer Schluß des Umtauschgeschäftes bleibt vorbehalten, ebenso eine Kürzung bei der Zuteilung auf die Umtauschanmeldungen, wenn es sich etwa herausstellen sollte, daß im Umtausch mehr als RM 125 Millionen 4 1/2 % Schatzanweisungen der Deutschen Reichspost verlangt wurden.

2. Bei dem Umtausch werden die neuen Schatzanweisungen zum Kurse von 98 3/4 % abgegeben, so daß die Umtauschenden

eine Barvergütung von 1 1/4 %

erhalten.

Außerdem wird den Umtauschenden

ein Bonus von 1/8 %

gewährt. Die Barvergütung und der Bonus werden von den Umtauschstellen nach Prüfung der eingereichten Schatzanweisungen durch die Kontrolle der Reichspost ausgezahlt.

3. Die neuen Schatzanweisungen werden in den gleichen Abschnitten wie die alten Schatzanweisungen ausgegeben, also in Abschnitten zu RM 500, 1000, 5000 und 10 000.

Der Zinslauf der neuen Schatzanweisungen beginnt am 1. Oktober 1935. Die Zinsen werden halbjährlich am 1. April und 1. Oktober gezahlt, erstmalig am 1. April 1936.

4. Eine Provision für den Umtausch wird den Einreichern von den Umtauschstellen nicht berechnet.

Für die Hergabe der alten Postschatzanweisungen ist eine Börsenumsatzsteuer nicht zu entrichten. Die für die Überlassung der neuen Postschatzanweisungen fällige Börsenumsatzsteuer trägt der Umtauschende.

5. Die am 1. Oktober d. J. fälligen Zinscheine der umzutauschenden 5 % Postschatzanweisungen verbleiben den Einreichern und werden wie üblich bei Fälligkeit eingelöst.

6. Die zum Umtausch gelangenden 5 % Schatzanweisungen sind mit einem nach Abschnitten und Nummern geordneten Verzeichnis einzureichen.

7. Die Zuteilung auf die Umtauschanmeldungen erfolgt nach Maßgabe der für den Umtausch zur Verfügung stehenden Stücke baldmöglichst nach Ablauf der Umtauschfrist und bleibt dem Ermessen der Umtauschstellen überlassen. Ein Anspruch auf Zuteilung auf eine Umtauschanmeldung kann aus der Einreichung der 5 % Postschatzanweisungen zum Umtausch nicht hergeleitet werden.

Über die zum Umtausch eingereichten 5 % Postschatzanweisungen werden den Einreichern nichtübertragbare Quittungen erteilt, gegen deren Rückgabe die neuen Schatzanweisungen von den Stellen, welche die Quittungen ausgestellt haben, nach Erscheinen ausgehändigt werden. Soweit den Umtauschanmeldungen etwa nicht voll entsprechen werden kann, erfolgt die Rückgabe der 5 % Postschatzanweisungen an die Anmeldenden zwecks Einlösung bei Fälligkeit.

Die Lieferung der neuen Schatzanweisungen erfolgt baldmöglichst, und zwar in der gleichen Stückelung, in welcher die alten Schatzanweisungen eingereicht werden. Abweichende Wünsche werden jedoch nach Möglichkeit berücksichtigt werden.

8. Die Einführung der neuen 4 1/2 % Prozent Postschatzanweisungen an den deutschen Börsen wird alsbald nach Erscheinen der Stücke veranlaßt werden.

9. Die neuen 4 1/2 % Schatzanweisungen sind als verbrieft Schuldverbindlichkeiten des Reichs gemäß § 1807 BGB. mündelsicher.

Sie können im Lombardverkehr der Reichsbank beliehen werden und sind auch im Lombardverkehr bei der Preussischen Staatsbank (Seehandlung) als Deckung zugelassen.

Im September 1935.

Berlin, Altona, Bochum, Braunschweig, Bremen, Breslau, Chemnitz, Dresden, Essen, Frankfurt (Main), Halle (Saale), Hamburg, Karlsruhe (Baden), Köln, Leipzig, München, Nürnberg, Schwerin (Meckl.), Weimar.

Reichsbank.	Preussische Staatsbank (Seehandlung).
Bank der Deutschen Arbeit	Berliner Handels-Gesellschaft,
A. G.	Commerz- und Privat-Bank
S. Bleichröder.	Aktiengesellschaft.
Delbrück Schickler & Co.	Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft.
Deutsche Girozentrale	Deutsche Landesbankzentrale
— Deutsche Kommunalbank —	A. G.
Deutsche Zentralgenossenschaftskasse.	Dresdner Bank.
J. Dreyfus & Co.	Hardy & Co.
Mendelssohn & Co.	Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
Westholsteinische Bank.	Reichs-Kredit-Gesellschaft,
Braunschweigische Staatsbank	Aktiengesellschaft.
(Leihhausanstalt).	Westfalenbank Aktiengesellschaft.
Eichhorn & Co.	Norddeutsche Kreditbank.
E. Heimann.	Aktiengesellschaft.
Gebr. Arnhold.	Bayer & Heinze.
Simon Hirschland.	Sächsische Staatsbank.
Deutsche Effecten- und Wechsel-Bank.	Gebrüder Bethmann.
B. Metzler seel. Sohn & Co.	Frankfurter Bank.
Hallescher Bankverein	Jacob S. H. Stern.
von Kulisch, Kaempf & Co.	
Kommanditgesellschaft auf Aktien.	
L. Behrens & Söhne.	Vereinsbank in Hamburg.
M. M. Warburg & Co.	Veit L. Homburger.
Straus & Co.	A. Levy.
Sal. Oppenheim jr. & Cie.	J. H. Stein.
Allgemeine Deutsche Credit-Anstalt.	H. Aufhäuser.
Bayerische Hypotheken- und Wechselbank.	Bayerische Staatsbank.
Bayerische Vereinsbank.	Merck, Finck & Co.
Mecklenburgische Depositen- und Wechselbank.	Anton Kohn.
	Thüringische Staatsbank.

Offizielle Umtauschstellen in Karlsruhe sind:

Reichsbank. — Badische Bank. — Badische Kommunale Landesbank — Girozentrale — Oeffentliche Bank- und Pfandbriefanstalt, Zweiganstalt Karlsruhe i. B. — Bank der Deutschen Arbeit A.-G. Niederlassung Karlsruhe. — Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft Filiale Karlsruhe. — Dresdner Bank Filiale Karlsruhe. — Veit L. Homburger. — Straus & Co.

4 1/2 % auslosbare Schatzanweisungen des Deutschen Reichs von 1935

rückzahlbar zum Nennwert in den Jahren 1941—1945

Zeichnungsangebot

Im Zuge der Durchführung der von der Reichsregierung in Angriff genommenen Aufgaben begibt das Deutsche Reich

RM 500 000 000.— 4 1/2 % auslosbare Schatzanweisungen von 1935.

Die Schatzanweisungen lauten über RM 100, 500, 1000, 5000, 10 000 und 20 000. Sie sind vom 1. Oktober d. J. ab mit 4 1/2 % jährlich verzinslich. Die Zinsen werden halbjährlich am 1. April und 1. Oktober j. J. gezahlt, erstmalig am 1. April 1936.

Die Tilgung der Schatzanweisungsausgabe erfolgt nach vorangegangener Verlosung zum Nennwert mit je einem Fünftel zum 1. Oktober der Jahre 1941—1945. Die Auslosungen werden in der Weise bewirkt, daß jährlich zwei der Ziffern 0—9 gezogen werden. Alle Schatzanweisungen aus jedem Wertabschnitt, deren Nummern in der Einerstelle eine der gezogenen Ziffern haben, gelten als ausgelost und sind an dem auf die Ziehung folgenden 1. Oktober zum Nennwert rückzahlbar.

Die neuen Schatzanweisungen des Deutschen Reichs sind gemäß § 1807 BGB. mündelsicher.

Sie können im Lombardverkehr der Reichsbank beliehen werden und sind auch im Lombardverkehr bei der Preussischen Staatsbank (Seehandlung) als Deckung zugelassen.

Die Einführung der 4 1/2 % Reichsschatzanweisungen von 1935 an den deutschen Börsen wird alsbald nach ihrem Erscheinen veranlaßt werden.

Die vorstehend bezeichneten

RM 500 000 000.— 4 1/2 % auslosbaren Schatzanweisungen des Deutschen Reichs von 1935

werden hiermit im Auftrage des Reichs durch das unterzeichnete Konsortium zur öffentlichen Zeichnung unter den nachfolgenden Bedingungen aufgelegt.

Zeichnungsbedingungen

1. Der Zeichnungspreis beträgt

98 3/4 %

unter Verrechnung von Stückzinsen (siehe Ziffer 4). Die Börsenumsatzsteuer trägt der Zeichner.

2. Zeichnungen werden in der Zeit

vom 4. bis 16. September 1935

bei den in der Anlage zu diesem Angebot genannten Banken, Bankfirmen und deren deutschen Zweigniederlassungen während der üblichen Geschäftsstunden entgegengenommen. Die Zeichnung kann auch durch Vermittlung aller übrigen Banken, Bankiers, Sparkassen und Kreditgenossenschaften bei den Zeichnungsstellen vorgenommen werden.

Früherer Schluß des Zeichnungsgeschäfts bleibt vorbehalten.

3. Die Zuteilung erfolgt baldmöglichst nach Ablauf der Zeichnungsfrist und bleibt dem Ermessen der Zeichnungsstellen überlassen. Anmeldungen auf bestimmte Stücke können insoweit berücksichtigt werden, als dies mit dem Interesse der übrigen Abnehmer verträglich erscheint. Ein Anspruch auf Zuteilung kann aus etwa vorzeitig eingezahlten Beträgen nicht hergeleitet werden.

4. Die Bezahlung der zugeteilten Schatzanweisungen hat

mit 30 % in der Zeit bis zum	3. 10. 35	} zuzüglich 4 1/2 % Stückzinsen vom 1. 10. 35 (einschl.) bis zum Zahlungstage
" 30 % " " " " "	2. 11. 35	
" 20 % " " " " "	27. 11. 35	
und mit restl. 20 % " " " " "	20. 12. 35	

bei derjenigen Stelle, welche die Zeichnungen entgegengenommen hat, zu erfolgen. Teilzahlungen und Vollzahlung vor diesen Terminen sind zulässig. Bei allen Teilzahlungen werden nur durch 100 teilbare Nennbeträge abgerechnet. Für Zahlungen vor dem 1. Oktober 1935 werden Zinsen bis zum 30. September d. J. nicht vergütet.

5. Die Lieferung der 4 1/2 % Reichsschatzanweisungen erfolgt baldmöglichst nach Vollzahlung.

Im September 1935.

Berlin, Altona, Bochum, Braunschweig, Bremen, Breslau, Chemnitz, Dresden, Düsseldorf, Essen, Frankfurt (Main), Halle (Saale), Hamburg, Karlsruhe (Baden), Köln, Leipzig, München, Nürnberg, Oldenburg i. O., Schwerin (Meckl.), Weimar.

Reichsbank.	Preussische Staatsbank (Seehandlung).
Bank der Deutschen Arbeit	Berliner Handels-Gesellschaft,
A. G.	Commerz- und Privat-Bank
S. Bleichröder.	Aktiengesellschaft.
Delbrück Schickler & Co.	Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft.
Deutsche Girozentrale	Deutsche Landesbankzentrale
— Deutsche Kommunalbank —	A. G.
Deutsche Zentralgenossenschaftskasse.	Dresdner Bank.
J. Dreyfus & Co.	Hardy & Co.
Mendelssohn & Co.	Gesellschaft mit beschränkter Haftung.
Westholsteinische Bank.	Reichs-Kredit-Gesellschaft,
Braunschweigische Staatsbank	Aktiengesellschaft.
(Leihhausanstalt).	Westfalenbank Aktiengesellschaft.
Eichhorn & Co.	Norddeutsche Kreditbank.
E. Heimann.	Aktiengesellschaft.
Gebr. Arnhold.	Bayer & Heinze.
Simon Hirschland.	Sächsische Staatsbank.
Deutsche Effecten- und Wechsel-Bank.	Gebrüder Bethmann.
B. Metzler seel. Sohn & Co.	Frankfurter Bank.
Hallescher Bankverein	Jacob S. H. Stern.
von Kulisch, Kaempf & Co.	
Kommanditgesellschaft auf Aktien.	
L. Behrens & Söhne.	Vereinsbank in Hamburg.
M. M. Warburg & Co.	Veit L. Homburger.
Straus & Co.	A. Levy.
Sal. Oppenheim jr. & Cie.	J. H. Stein.
Allgemeine Deutsche Credit-Anstalt.	H. Aufhäuser.
Bayerische Hypotheken- und Wechselbank.	Bayerische Staatsbank.
Bayerische Vereinsbank.	Merck, Finck & Co.
Oldenburgische Landesbank	Anton Kohn.
(Spar- u. Leihbank) A.-G.	Staatliche Kreditanstalt Oldenburg
Mecklenburgische Depositen- und Wechselbank.	(Staatsbank).
	Thüringische Staatsbank.

Offizielle Zeichnungsstellen in Karlsruhe sind:

Reichsbank. — Badische Bank. — Badische Kommunale Landesbank — Girozentrale — Oeffentliche Bank- und Pfandbriefanstalt, Zweiganstalt Karlsruhe i. B. — Bank der Deutschen Arbeit A.-G. Niederlassung Karlsruhe. — Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft Filiale Karlsruhe. — Dresdner Bank Filiale Karlsruhe. — Veit L. Homburger. — Straus & Co.

